

# La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

FRANQUEO...  
CONCERTADO

Año III.—Núm. 805

Apartado de Correos núm. 29

Domingo, 15 de Noviembre de 1925

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3.-OVIEDO

Precio: 10 cts.

LOCOS A VALLADOLID

## NUEVO MANICOMIO

Nuestras líneas del día pasado, en que nos referíamos a la relación al régimen de la Casa de Salud de Valladolid habíamos recogido de nuestro particular amigo el director del Hospital-Manicomio de Oviedo, señor García González, parece que no han tenido por parte de alguien una interpretación exacta, la que nosotros quisimos darle al trazarlas. Se ha tratado de ver una intención que no abrigamos en nuestro ánimo: la de empequeñecer a los ojos del público la labor realizada en tal sentido por la actual Corporación provincial.

Nada más lejos de la verdad. Y como a esta nos debemos, y no pueden servir bien los intereses generales volviendo la espalda a aquella, no necesitamos significar que reconocemos de buen grado la importante actuación de la Diputación en lo que a este particular se refiere. Y cómo no hemos de hacerlo si los pasos dados por la Corporación provincial han respondido a lo que tantas veces propugnamos nosotros desde estas columnas?

Es deseo de todo Asturias que terminen las tristes odiseas de los pobres enfermos de Valladolid. Y este deseo es el nuestro, y no responde sino a una necesidad cada vez más apremiante. Ya hemos dicho lo mucho que nos complacía leer al señor García González cuando se refería a las atenciones que en la vieja capital castellana se tiene con los infelices dementes en su establecimiento de Beneficencia. Pero no podemos cerrar los ojos a una realidad desconsoladora. Las familias asturianas que pasan por la desgracia de tener algún deudo en esa desventurada situación anhelan que no se les lleve lejos de sí. ¿Por qué no satisfacer ese anhelo cuando contamos con una Corporación con medios suficientes para hacer frente al problema?

## En la Filarmónica EL CONCIERTO DE AYER NOCHE

El cuarteto Zimmer, que tantos y tantos éxitos ha venido obteniendo en Europa desde sus primeras excursiones artísticas, allá por el año de 1901, dio ayer el primero de sus dos conciertos de la actual temporada. No es nuestro público muy asequible que digamos a la música de cámara. En ello influye desde luego, más que sus complicaciones, el que tratándose de obras especializadas para esa forma de interpretación, no se oye con la frecuencia que sería de desear para que se fuera apoderando de voluntades y aficiones.

Más la labor de cultura musical que viene llevando a cabo la Filarmónica Ovietense va dando positivos resultados. El público ya no se muestra reacio en acudir al Teatro cuando de tal clase de audiciones se trata y cada vez dá más señaladas muestras de irse convenciendo de las excelencias del Cuarteto, que encierra en sí la verdadera forma de composición. Ayer el Campoamor estaba lleno y las interpretaciones del Cuarteto Zimmer fueron escuchadas con íntima comprensión. Bien es verdad que el programa, acertadamente escogido, no ofrecía dificultades de comprensión. Dió comienzo el concierto con el Cuarteto en re mayor, de Haydn, obra por su fácil asimilación la más apropiada para ir interesando al oyente y ponerlo en condiciones de adentrarse en el Cuarteto en re bemol, de Dohnányi, admirable composición construida en forma cíclica, de grandes sonoridades y en la que la influencia húngara se acusa con intensidad, sin llegar nunca al amaneramiento de quienes se han dejado llevar del intento de sus danzas.

En su interpretación impecable, sentida, y especialmente en el vencimiento de las dificultades del segundo tiempo, ha puesto el Cuarteto Zimmer de manifiesto la justicia de los elogios que

Eso es lo que se persigue en los actuales momentos. No lo resaltamos en nuestro último artículo, pero no tiene otro objeto el presente.

La Diputación ha dado un paso en firme hacia una solución práctica y definitiva. Como tal tenemos la adquisición de una extensión grande de terrenos, en la que se ha invertido una respetable cantidad de pesetas. ¿Qué falta para dar cima al proyecto? Mucho ciertamente, porque no se trata de una obra ligera, sino sólida, permanente. Una obra definitiva. Y si, efectivamente, ha de serlo, necesariamente han de faltar muchas cosas. Pero estamos firmes en la esperanza de que todos se irán venciendo y realizando conforme a las necesidades de la provincia.

Simultáneamente con la cantidad votada para la compra de terrenos se ha consignado la correspondiente para el anteproyecto y estudios preliminares, a cuyo fin ha estado destinado el viaje por el extranjero de dos técnicos de la Corporación de la provincia: el reputado alienista don Sixto Armán y el prestigioso arquitecto don Manuel Bobes. Ambos acaban de regresar, y cada cual habrá de ofrecer un trabajo interesante como resultado de su viaje.

El trabajo de estos distinguidos técnicos, fundado en los propios conocimientos y en los que acaban de adquirir en su visita a los países más adelantados, habrá de facilitar mucho el camino para la solución que se pretende.

La obra está en marcha. Confiamos en que no habrá de interrumpirse y que se coronará con la misma cariñosa atención que ahora se vislumbra en la intervención de todos.

LA VOZ DE ASTURIAS experimentaría gran placer en que así fuera.

en todas partes ha escuchado, la base sólida sobre la que se levanta su fama.

De la tercera parte del concierto, es decir, del Cuarteto en si mayor, de Beethoven, podemos decir que entró por completo en el auditorio, ya completamente hecho a la música del gran genio.

En la velada de ayer el Cuarteto Zimmer ha conseguido un triunfo más. Las ovaciones se sucedieron con calor en todas las partes y en todos los tiempos.

Esperemos hasta el lunes en el que hemos de ver culminar el éxito en la interpretación de la gran obra en re mayor de Frank.

## El Estado adquiere el autogiro «La Cierva»

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Se había manifestado la conveniencia de nacionalizar el aparato autogiro del Sr. La Cierva. Ahora se sabe que el Consejo de Estado ha propuesto un crédito de doscientas mil pesetas para la construcción y pruebas del nuevo aparato del ingeniero español.

Los últimos telegramas de Inglaterra dan cuenta de que el señor La Cierva y su autogiro han salido para España.

## Perece en un barranco

(POR TELÉFONO)

Jaca.—El vecino de Villandilla José Hijos regresaba por la noche a su pueblo conduciendo ovejas.

Para proseguir sin impedimento su marcha, pues la noche estaba mala, dejó las ovejas en un pueblo del tránsito.

Al rebasar éste, para dirigirse a Villanovilla, aterido de frío, o bien por los accidentes del terreno, se cayó a un barranco, donde fué encontrado su cadáver.

## LA MUSA DEL PUEBLO

Entre los hombres célebres que la fantasía popular creó, y que han pasado a la historia con todos los honores correspondientes a tan excelsas personas, el lector se acordará de Fernando, cuya purga estaba en la botica y estaba obrando; de Benito, el de la otra purga, y de Benito, el de los malos amigos; de aquel famoso bailarín de quien siempre se dice vamos a ver cómo baila Miguel; de el Otro, que con el de Marras, con todas las culpas carga, como dijo el Otro. Y no digamos si se acordará el lector de Pero Grullo, el de las verdades de a puño; de Picio, que fué el rey de los feos; de Calainos el de las coplas y de Marriquito, que más empuerca que quita...

LLEVAR EL GATO AL AGUA: Hallé la explicación de este modismo en los *Días Geniales o Lúdricos, de Rodrigo Caro*. Dice así: "Llevar el gato al agua", que viene a ser proverbio del que vence a otro en contienda, era un juego consistente en fijar en medio de un madero horadado por arriba; por allí metían una sogá; a cada cabo de ella se ataba uno, y vueltas las espaldas, tiraba el uno contra el otro hasta que el que más podía subía al otro a lo alto del madero. Tal vez se hacía esto sin poner palo, sino tan solamente atándose con una sogá y tirando cada uno para arrastrar al otro. También echaban la sogá por una tiranta o viga y el que tiraba más, daba con el otro en la viga con gran risa de los que miraban. Otros lo hacían en el suelo, cerca de un charco o lodo; y porque el que más puede lleva al otro yendo a gatas para echarlo en el agua, le llaman "llevar el gato al agua".

De José Feliú y Codina: Dándole vueltas a un duro, Dos borrachos platicaban Y la manera arbitrabán De darle empleo seguro. —Pues ya dí con el destino, Dijo el uno de los tales; Gastamos en pan dos riales Y tóo lo demás en vino. Saltó aquí el otro barbián Y dijo muy resuelto: —¡Dos riales pa pan!... ¡que bruto! ¿Pa qué quieres tanto pan?

CAE EN LA CUEVA EL QUE A OTRO A ELLA LLEVA. CEBO HAYA EN EL PALOMAR, QUE PALOMAS NO FALTARÁN.

Dicen los franceses: NO ES NADA HACER LO POSIBLE; TODOS DEBEN ATENDER ALLENDE LO POSIBLE.

CONSEJO DE QUIEN BIEN TE QUIERE, AUNQUE TE PAREZCA MAL, ESCRIBELE.

COMO ME CRECIERON LOS FAVORES, ME CRECIERON LOS DOLORES.

CON UN MUCHO Y DOS POQUITOS, SE HACEN LOS HOMBRES RICOS. (El mucho —dice Hernán Núñez— es el recau-

do, y los poquitos son la vergüenza y la conciencia.)

Una saeta de dos versos: Aunque estés bueno al presente Puedes morir de repente. Otro de tres: Si cuando puedes no quieres Volver a tu Dios, quizás Cuando quieras, no podrás. Y otra de cuatro: Vivir mal y acabar bien ¿Cómo lo has de conseguir? Pues, cual la vida, es la muerte: Si mal vives ¡ay de tí!

NO LE VALDRA LA BULA DE MECO: En el archivo parroquial o municipal de este pueblo, hállase el original de esta célebre bula, que dió lugar al conocido modismo. He aquí la historia del caso: "La villa de Meco perteneció con otras seis o siete del contorno, enclavadas en la actual provincia de Guadalajara, al señorío del Marqués de Villena, cuyo poderío, saber y brujerías son bien conocidos de todos. Meco era la cabeza o metrópoli de toda la jurisdicción. Un soberano pontífice, cuyo nombre no hace al caso, queriendo dar una pequeña prueba de su cariño al nigromántico marqués, otorgó una bula en que se consignaban tantas indulgencias, fueros, privilegios, exenciones, preeminencias y prerrogativas, así al señor feudal como a sus vasallos, que apenas había un solo caso en que no se pudiese aplicar la celebrísima bula. Niaguna persona del estado noble, llano, o eclesiástico, podía celebrar contrato, ni contraer deudas ni obligaciones de ningún género con los súbditos de la jurisdicción del Marqués, porque siempre éstos hallaban en la bula de Meco algún distinguo para no cumplir sus compromisos, pagar sus deudas, o llevar a efecto sus contratos. No había ley humana, por muy justa y equitativa que fuese, que al ser invocada en favor del derecho de alguno no súbdito del Marqués de Villena, no encontrase una contra en dicha bula. Así es que los de Meco y su jurisdicción eran invulnerables, escudados con el documento en cuestión. Toda sentencia de juez no era válida hasta que se veía si se oponía en algo a la bula. Esta era, pues, la panacea que curaba a todos los que se hallaban bajo el señorío del de Villena, y el bu de cuantos con ellos tenían que pleitear. Así pues, cuando a uno no le valía la bula de Meco, era porque su asunto estaba tan intrincado, o era crimen tan enorme, que no había medios de salvarle."

El poder si discreción armas en manos de loco; valer mucho y saber poco implica contradicción.

CURSI, SER UN CURSI: No se moleste el filólogo en buscar en las leyes etimológicas la raíz de este vocablo que tanta fortuna hizo.

INCENDIO EN LA PRESIDENCIA

## EL FUEGO DESTRUYE EL ULTIMO PISO

(POR TELÉFONO)  
COMIENZA EL FUEGO

Madrid.—Esta mañana se ha registrado en la Presidencia del Directorio un incendio que por fortuna no ha tenido las graves consecuencias que pudiera haber registrado. Próximamente a las once y cuarto de la mañana, algunos transeúntes que se encontraban frente al edificio de la Presidencia notaron que de la parte superior salían gruesas columnas de humo.

También los empleados de la oficina de Marruecos, sita en el último piso del inmueble, y en la que trabajaban dos comandantes ayudantes de los generales Rodríguez Pedré y Ruiz del Portal, se dieron cuenta pronto del fuego y dieron la señal de alarma en el interior del palacio.

Inmediatamente se comunicó el siniestro a todos los centros oficiales: Ministerio de la Gobernación, Ayuntamiento, Gobierno Civil, Dirección general de Seguridad, etc.

LOS BOMBEROS

A los pocos momentos de transmitida la noticia se personaron en la Presidencia los tres parques de bomberos, o sea, el primero, segundo y tercero y de la Dirección, a las órdenes de los hermanos Monasterio.

Inmediatamente se dió comienzo a los trabajos de extinción. El incendio presentaba entonces aparatosas proporciones.

Se había iniciado en la caldera de la calefacción, que está situada en la planta baja del edificio. Por el interior de la tubería se fué corriendo hasta llegar a la parte alta.

LLEGAN LOS GENERALES

El marqués de Magaz, que se hallaba en Palacio despachando con el Monarca, fué advertido del incendio e inmediatamente acudió a la Presidencia, llegando a ella a las doce y media.

Ya estaban allí presentes varios generales del Directorio, los que, cuando se produjo el incendio, se encontraban trabajando en sus respectivos despachos.

También estaban presentes el director general de Seguridad, el alcalde, el gobernador civil, el jefe superior de la policía madrileña y otras autoridades.

Fuerzas de Seguridad y municipales acordaron el edificio incendiado.

La circulación de tranvías quedó

No la hallará, yo se lo aseguro. Es del ingenio de un joven astur bajo el cielo de Andalucía. El uso la vomitó con tanta generalidad y perseverancia, que los señores académicos hubieron de abrir a la palabra de par en par las puertas de la casa, hasta consignarla en el *Diccionario de la Lengua*, con estas acepciones: "fam.: Dícese de la persona que presume de fina y elegante sin serlo.—fam.: Aplícase a lo que, con apariencia de elegancia o riqueza, es ridículo y de mal gusto".

Y ahora te contaré, lector, la breve historia de esta palabra. La refiere Sbarbi, en su *Florilegio o Ramillete alfabético de Refranes y Modismos comparativos y ponderativos de la Lengua castellana, definidos razonadamente y en estilo ameno*. (Año 1873.)

No ha muchos años que en una de las más bellas ciudades de Andalucía, moraba una familia, parte de la cual la componían varias hermanas, que vistiendo lujosamente, lo hacían empero con pésimo gusto y ridícula afectación, atendidas las leyes de la exigente, despótica e inexorable moda. Unos cuantos jóvenes de buen humor, pertenecientes a las clases más distinguidas de aquella localidad, aficionados a burlarse hasta de su propia sorna, y que para entenderse mejor en sus reuniones privadas, habían adoptado un lenguaje especial, tan solo de ellos conocido, consistente, por lo regular en el caso de metátesis, dieron en llamar cursi a toda aquella persona que en su modo de vestir lujoso, pero desgarrado, era una imitación de aquellas señoras, bien

suspendida por el Paseo de la Castellana.

Las mangueras se tendieron hacia la parte alta, comenzaron a funcionar y a la hora y media las llamas fueron dominadas.

SALVANDO LA DOCUMENTACION

En los primeros momentos se temió fundadamente que el fuego hiciera presa en la oficina de Marruecos. Pasaba entonces ante la Presidencia en su automóvil el concejal Sr. Oruela, que al darse cuenta del siniestro requirió el auxilio de varios empleados para que sacaran rápidamente todos los documentos que en la citada oficina se encerraban, tales como legajos, claves, etc.

Así se hizo y utilizando el mismo automóvil del municipio fueron trasladados al domicilio del jefe de la oficina de Marruecos Sr. Aguirre Cárcer, que vive en el número 12 del Paseo de la Castellana.

LOS DAÑOS DEL SINIESTRO

El fuego ha destruido casi totalmente la vivienda del portero mayor de la Presidencia y de los demás porteros, situadas todas en los pisos altos.

En los primeros momentos se hicieron funcionar los extintores pero no surtieron resultado, debido a que el fuego había adquirido grandísimo incremento.

Una de las primeras preocupaciones de los bomberos fué el aislar el edificio para que el fuego no se propagara a la casa limítrofe de la calle de Alcalá Galiano.

Durante los trabajos de extinción resultó con lesiones, afortunadamente leves, el bombero número 7.

Las pérdidas son de alguna importancia, pues ha quedado completamente destruido el último piso del palacio de la Presidencia. Eso sin contar con los naturales destrozos originados en las demás dependencias a consecuencia de los trabajos de extinción.

Cuando marcharon los bomberos, volvieron a reanudarse los trabajos en los distintos departamentos.

CAMBIO DE RECEPCION

Por haberse inutilizado la sala de aparatos de telegrafía de la Presidencia, a consecuencia del incendio, la conferencia de Marruecos se recibirá esta noche en el ministerio de la Guerra.

así como a todo objeto chocarrero o inelegante, aunque de valor; de dongo, repetido un día y otro día dicho término, llegó a hacerse en breve de un uso común."

La familia en cuestión, llevaba el apellido *Sicur*, y por inversión, dieron los aludidos jóvenes en decir *cursi*, vocablo tan apegado al concepto que expresa, que no hallará nadie otro que con él compita. Ahora bien: ¿quienes eran aquellos jóvenes de alegre ingenio, y a cual de ellos se le ocurrió el primero la idea que se resolvió en la palabra cursi? En el número 35 de *El Avertiguador Universal*, del día 15 de Junio de 1880, a la página 163 del tomo segundo, he leído ayer lo siguiente:

"El nombre de la persona que inventó en Cádiz la palabra cursi, es don Rafael Sarandese, doctor en Medicina y Cirujía, y natural de Oviedo, donde vive y he tenido el gusto de tratarle con intimidad.—Manuel Sánchez Guerrero."

Todos los ovietenses, y pienso que todos los asturianos que peinan canas, han conocido al buenísimo, ingeniosísimo y popularísimo don Rafael, de genio atrayente, decididor e invencionero, autor de la palabra cursi, que es tormento de la gente ridícula. Si la información que he tomado de los libros de aquella época, contiene alguna inexactitud, hay en Oviedo un cirujano de justa fama, y concejal-médico, que nos lo dirá. Y como es muy querido amigo mío, confío en que, en su caso, me corregirá dulcemente, con la ayuda de sus colmenas.

DON INIGO

EL SEÑOR  
**D. Domingo Rodríguez García**  
DEL COMERCIO DE ESTA PLAZA  
Falleció en Oviedo el día 14 de Noviembre de 1925  
a la una de la mañana, a los 59 años de edad  
HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES  
R. I. P.  
Sus afligidos hijos don Andrés, doña María, don Segundo y doña Josefina; hijos políticos don Manuel Alvarez y doña María Luisa González; m. dre política doña Dolores Espieira; hermanos políticos don Nicolás Lozano y don Constantino Mernes; nietos, sobrinos, primos y demás parientes.  
Ruegan a sus amigos encomienden a Dios el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy domi go. 15. a las doce y media de la mañana, desde la casa mortuoria, Arzobispo Guisasaola, 41, al cementerio del Salvador, por lo que les quedarán agradecidos.  
El duelo se despide en el síllo de costumbre.  
Funeraria de Gumersindo Gomez, San Antonio, 13.—Teléfono 6-58

LA LABOR DEL DIRECTORIO

Primo de Rivera no regresará hasta Diciembre

(POR TELÉFONO)

CUANDO REGRESARA EL PRESIDENTE

Madrid.—Según las impresiones que se tienen, el general Primo de Rivera permanecerá fuera de Madrid hasta los primeros días del próximo mes de Diciembre.

Ahora marchará a Larache y Alcazarquivir para visitar aquellas posiciones. Luego irá a Tetuán en donde se ocupará preferentemente del estudio y clasificación de las recompensas correspondientes a los años 24 y 25.

MAGAZ EN PALACIO

El presidente interino del Directorio despachó en Palacio con el Monarca durante unas dos horas.

A la salida manifestó a los periodistas que había sometido a la firma numerosos decretos, entre ellos uno muy interesante modificando el Código Penal en lo referente a los delitos cometidos por los menores.

De otras cosas—añadió—no hay nada. Preguntáronle entonces los periodistas si se verificaría en la fecha señalada la jura de la bandera de los alumnos de la Academia de Ingenieros.

Contestó el marqués de Magaz afirmativamente, agregando que seguramente asistiría el Rey.

LA FIRMA

El Rey ha firmado entre otros los siguientes decretos:

Marina.—Autorizando la adquisición de 650 toneladas de petróleo con destino al cañonero "Blas de Lezo".

Autorizando la adquisición de 637 toneladas de carbón de Cardiff para el crucero "Reina Victoria Eugenia".

Gobernación.—Autorizando la agrupación de dos Ayuntamientos de la provincia de Vizcaya, con arreglo a lo dispuesto por el Estatuto municipal.

Exposición ibero-americana Preparando la labor de propaganda

(POR TELÉFONO)

San Sebastián.—En el Gobierno civil y bajo la presidencia del señor Cernuda, se ha reunido el Comité fomentador de la Exposición ibero-americana.

Se trató en la reunión de la cuestión de propaganda.

A la salida de la reunión y después de explicar su objeto, el gobernador dió nota a los periodistas del tanto por ciento de las cuotas impuestas a Guipúzcoa.

Asciende a la suma de diez mil cien pesetas.

Llegan a la Corte los regionalistas detenidos en Barcelona

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En el expreso de Barcelona han llegado el impresor señor Oliva y los exdiputados regionalistas señores Miralles y Trias de Bes, ambos catedráticos de la Universidad de la ciudad condal.

Como se sabe fueron detenidos por la policía barcelonesa a raíz de varios registros domiciliarios y de la clausura de la sección Benéfica del Centro de Dependientes de Comercio y del Ateneo Enciclopédico.

Ascienden a la suma de diez mil mados por el Juzgado militar.

Partidos de fútbol

(POR TELÉFONO)

EN PRAGA

Barcelona.—Se tienen noticias de que el partido celebrado esta tarde en Praga entre el Slavia y el Deportivo Español de Barcelona ha ganado el Slavia por cuatro tantos a dos.

En el primer tiempo Slavia marcó dos goals y ninguno los españoles.

En el segundo tiempo los tchecos lograron otros dos tantos.

Los españoles se apuntaron otros dos: uno hecho por Zabala y otro de un tiro fuerte de Oranas.

Los tchecos tiraron dos penaltys contra los españoles, pero los dos fueron parados prodigiosamente por Zamora.

Mañana jugará el Español con el Sparta.

Fomento.—Nombrando caballeros, cruz sencilla, de la Orden del Mérito Agrícola, a nueve señores que se mencionan.

Idem idem comendador de número a dos señores que se citan.

Jubilando, por imposibilidad física, al consejero inspector del cuerpo de ingenieros de caminos don Rafael Coderch.

Adjudicando a la Sociedad Española de Construcciones Babcock y Wilcox la construcción de ocho grúas eléctricas para los muelles de Tablada.

EL BARON DE CASADAVALILLOS

Ha llegado a esta Corte el barón de Casadavalillos, que viene acompañando a su familia.

En seguida emprenderá el regreso a Ceuta para desempeñar un cargo en comisión de servicio a las órdenes del Alto Comisario.

En la Presidencia LA UNICA NOVEDAD

Al llegar esta tarde a la Presidencia el marqués de Magaz no hizo manifestación, limitándose a decir que la única novedad era la del incendio.

Han quedado restablecidas las comunicaciones telegráficas y telefónicas.

UN ELOGIO DE LOS BOMBEROS

No hubo Consejo del Directorio. El general Vallespinosa dió a los periodistas que tenía que hacer un elogio de los bomberos de Madrid con motivo del incendio en la Presidencia, con el cual había podido observar el Directorio la maestría, seguridad y celo con que los bomberos desarrollan su trabajo.

No se ha celebrado todavía la conferencia con Marruecos, pero las noticias recibidas hasta ahora no acusan novedad.

La muerte de Dolores Bernabeu

(POR TELÉFONO)

Madrid.—El periódico "Heraldo de Madrid" publica una carta de Conrado Masnoa, amante de Dolores Bernabeu, diciendo que firmaría su sentencia de muerte si a los ocho días de estar en libertad no ha descubierto al asesino o asesina.

PALATINAS

(POR TELÉFONO)

NUEVO GENTILHOMBRE

Madrid.—Esta mañana ha jurado el cargo de gentilhombre de Cámara don Antonio Sala Amat, hijo del expresidente de la disuelta Mancomunidad don Alfonso.

Este asistió al acto, concluido el cual y en compañía de su hijo, cumplieron a la Reina Cristina y a la infanta Isabel.

AUDIENCIA

El agregado a la Embajada italiana, coronel Marsengo, fué recibido esta mañana en audiencia por el Monarca.

REGRESO DEL INFANTE

Hoy ha regresado de Burdeos el infante don Jaime.

Le acompañaba su profesor señor Antelo.

En la estación le esperaba su hermano el príncipe de Asturias.

LLEGADA DEL MONARCA

Esta mañana y en el expreso de Cáceres llegó a la Corte el Rey, que viene de la cacería organizada en su honor por los señores de Garay en su finca de Clavería.

Le acompañaba el conde de Maceda.

Fuó recibido en la estación por el presidente interino del Directorio, el subsecretario de la Gobernación, el director general de Seguridad e inspector de este Cuerpo y otras autoridades.

Después de hablar breves momentos con los allí presentes, el Monarca se dirigió en automóvil a Palacio.

EL ÚLTIMO GRITO es el OTOMÁN CRISTAL para vestidos, expuesto en los escaparates de la CASA NUÑO - CLMADREVIJA - OVIEDO

PRIMER ANIVERSARIO LA SEÑORA Doña Marcelina González Argüelles Falleció en Oviedo el día 15 de Noviembre de 1924...

EL GENERAL VIVES

(POR TELÉFONO)

La Coruña.—Ha llegado el subsecretario de Fomento, general Vives.

Fuó cumplimentado por las autoridades.

Hoy conferenciará con la Junta de Obras del Puerto.

Por la tarde marchará a Lugo.

VISITA AL PUERTO

Vilagarcía.—El subsecretario de Fomento ha visitado las obras del puerto, prometiendo procurar que se activen.

El Ayuntamiento le obsequió con un champagne de honor.

Café Restaurant

Paredes y Raxos

Plaza de Riego, 6 Teléfono 4-30

(Platos especiales de la casa)

PERDIZ CON HABAS ANGULAS AL PIR PIR

Gran variedad en platos caseros.

Servido por cubierto y carta

En la Audiencia de Madrid

El proceso Arriaga

(POR TELÉFONO)

Esta tarde ha continuado la vista de la causa contra Federico Arriaga, alto empleado que fué de la Compañía de los Ferrocarriles del Norte.

El señor Bergamín explicó las razones que le movieron para aceptar la defensa.

Dice que se va a limitar a pedir a la Sala que haga justicia.

Estudia detenidamente el proceso y rechaza las afirmaciones de algunos testigos.

Termina diciendo que no quiere evocar la personalidad del suicida, pero tampoco es tolerable que se levante el cadáver para pasarlo por la frente al procesado.

Rectifica brevemente el acusador privado.

A las seis de la tarde se da por concluida la causa, quedando para sentencia.

Inspección de abastos

(POR TELÉFONO)

Ronda.—Han llegado de Málaga dos inspectores de Abastos, que han realizado una detenida visita a las panaderías y mercados, ordenando que se pongan a la vista del público los precios y el resultado de las pesas y medidas.

MUEBLES

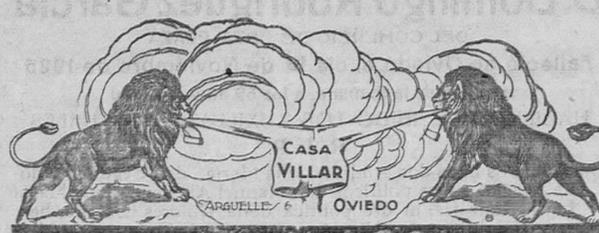
LA CASA QUE VENDE MAS BARATO EN ASTURIAS

C. FRIGOLA

Plaza del Progreso, 4

FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS. OVIEDO

ESCAPARATE



Vea precios Abrigos, Bellardinas y demás artículos 30 por 100 menos que todos los colegas

CASA VILLAR

Argüelles 6, antes Campo de la Lana

FRANCIA Y ESPAÑA EN MARRUECOS

La paz que los franceses atribuyen a Abd-el-Krim

(POR TELÉFONO)

CONCESION DE UNA CRUZ

Madrid.—Se ha concedido la cruz de beneficencia al oficial de ingenieros don José Sastre, por su acción en el campamento de Laución, en donde con riesgo de su vida retiró una caja de dinamita a la que se iba a propagar el fuego declarado en la posición. Con ello evitó que se produjera una catástrofe.

El oficial Sastre está también propuesto para la misma recompensa por otro acto análogo que realizó en Melilla en Marzo último, retirando varias cajas de cartuchos que comenzaban a hacer explosión al ser desembarcadas del vapor "Lázaro".

SARO SIGUE ENFERMO

Melilla.—El general Saro continúa guardando cama a bordo del acorazado "Victoria Eugenia".

NO LLEGA FRANCO

Melilla.—Contra de lo que se esperaba, no ha llegado el comandante aviador Franco, a causa del temporal.

ALOCUCION DEL PRESIDENTE

Melilla.—El general Primo de Rivera ha publicado en la orden general de la Comandancia una alocución a las tropas de este sector. Dice en ella el presidente a los soldados que pueden estar tranquilos, pues la situación de España es excelente.

En su día el Directorio entregará el Poder a un Gobierno más normal, compuesto de hombres civiles que velarán en todos los momentos por el porvenir de la patria y evitarán que por nada se perturbe el orden del país.

PRIMO DE RIVERA PIÉRDE UN BASTON

Melilla.—Al desembarcar en el crucero "Reina Victoria Eugenia", se le cayó al agua al general Primo de Rivera el bastón de mando. El hecho produjo una gran con-

trariedad en el presidente, pues el bastón era una verdadera joya que el marqués de Estella tenía en gran estimación.

Se lo habían regalado en Jerez hace 24 años cuando ascendió a jefe del ejército.

PARTE OFICIAL

Madrid.—El facilitado esta noche dice:

Según participa el Alto Comisario, en la mañana de hoy ha llegado a Tetuán el presidente del Directorio de regreso de la visita a la zona oriental.

Sin más novedad en el territorio del protectorado.

EL DIRECTOR DE LOS SERVICIOS DE FOMENTO

Melilla.—Ha marchado a Tetuán el director de los servicios de Fomento, ingeniero señor Rojo.

JUICIO CONTRADICTORIO

Melilla.—Se ha dispuesto la apertura de juicio contradictorio para conceder la laureada de San Fernando al teniente de infantería Luis Andrade.

Zona francesa

LA PAZ DE ABD-EL-KRIM

París.—Desde Rabat comunican a un periódico francés una entrevista celebrada por su representante con un consejero de Abd-el-Krim, llegado a aquella plaza.

Ha declarado que tenía el encargo de exponer al Residente general las bases sobre las cuales el cabecilla rifeño está dispuesto a negociar la paz.

Parece que el jefe rebelde acepta el reconocimiento de la soberanía del Sultán y el no insistir más sobre la total independencia del Rif.

A cambio se contentaría con una autonomía administrativa, soportando además la presencia en el Rif de las potencias europeas que están allí en virtud de tratados internacionales.

Compañía Telefónica Nacional de España

CAPITAL 115.000.000 DE PESETAS Avenida Conde de Peñalver, 5 MADRID

Por acuerdo del Comité Ejecutivo del Consejo de Administración y a partir del 1.º de Diciembre próximo, se pagará contra el cupón n.º 4 a las acciones preferentes, un dividendo a cuenta de pesetas 8.146, ya deducidos los impuestos.

El pago se efectuará en los Bancos siguientes:

BANCO HISPANO AMERICANO. BANCO URQUIJO. BANCO HISPANO COLONIAL. BANCA MARSANS S. A. S. A. ARNUS-GARI.

Madrid, 11 de Noviembre de 1925. Gumersindo Rico, Consejero-Secretario.

«CASA DE LA FILAR» MONICA

(Sociedad Anónima)

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca a un concurso para adjudicar por cinco años, desde el día 1.º de Septiembre de 1925, hasta el día 31 de Julio de 1931, la sala de espectáculos del Teatro Campomamor de Oviedo, con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en las oficinas de la Sociedad, entresuelo del Teatro Campomamor.

Las proposiciones serán presentadas en pliego cerrado y lacrado dirigidas al señor Presidente de la Sociedad «Casa de la Filarmónica». El plazo para la admisión de pliegos, terminará el día 15 de Diciembre del corriente año, a las doce de la mañana.

Oviedo, 15 de Noviembre de 1925. El Presidente.

Entrega de un irlandés

(POR TELÉFONO)

Tarragona.—El capitán del vapor italiano "Livia" ha entregado al gobernador a un súbdito irlandés, que fué encontrado escondido en el depósito de máquinas.

«Royalty»

RESTAURANT PASTELERIA

Menús variados todos los días

Precios moderados

Tartière, 24, (antes San Francisco) OVIEDO

Un hidro en los Alcázares

(POR TELÉFONO)

Cartagena.—Procedente de Barcelona ha llegado a la base de los Alcázares un hidro pilotado por el comandante Franco y el capitán Ruiz Avila.

Bendición de una capilla

(POR TELÉFONO)

Cartagena.—Procedente de Murcia ha llegado a esta ciudad el Obispo de la diócesis.

Asistió al acto de bendición de la capilla del Niño.

Presenciaron el acto las autoridades.

SUBE EL PRECIO DE LA CARNE

(POR TELÉFONO)

Sanlúcar.—La Junta de Abastos ha autorizado la subida del precio de la carne a petición de los tableros.

Sube 40 céntimos la clase inferior y 60 la superior.

También los panaderos han solicitado aumentar el precio en cinco céntimos el kilo, pero ha sido denegado.

Las visitas de doña Berta

(POR TELÉFONO)

El Ferrol.—Se sabe que entre las ciudades gallegas que visitará doña Berta de Rohan figura El Ferrol. Vendrá acompañada de una alta personalidad italiana.

Un gobernador académico

(POR TELÉFONO)

Cádiz.—La Academia Hispano-americana, presidida por don Peláyo Montero, visitó al gobernador civil para entregarle el título e insignias de académico de número.

Se cambiaron afectuosos discursos.

El gobernador obsequió con un té a los académicos.

Si señor, el lunes se desayunará todo Oviedo con el famoso pan del Rhin.

EL PROBLEMA HULLERO

El Consejo de Fábrica de Mieres no toma acuerdos

En Mieres

(DE NUESTRO CORRESPONSAL) ENTE UNA SITUACION QUE NO ERA DIFICIL PREVER.

Volvemos hallarnos pendientes del resultado que pueda obtenerse en la anunciada junta que el Consejo de Administración de la Fábrica de Mieres celebra esta semana en Madrid.

Cuando estas líneas van a luz en las distintas columnas del periódico figure una noticia halagadora para nuestros obreros o en sentido contrario se les señale otra época de espera hacia futuras soluciones que con tanta ansiedad se buscan dentro de los límites de esta semana.

Nada ha podido obtenerse de la última entrevista del general gobernador y el señor director de la Fábrica de Mieres, y este resultado no nos ha extrañado teniendo en cuenta que el director no puede ser facultado para resolver en definitiva acerca de la situación, sino que esto compete única y exclusivamente al Consejo de Administración que seguramente se ha de interesar en dar al conflicto alguna solución.

Decimos en nuestro titular que en momentos estos que vivimos necesitamos de prever y para ello, teniendo una mirada a la Fábrica de Mieres en su parte metalúrgica, encontraríamos alguna base para fundamentar estas manifestaciones.

Sin pretender profundizar en un asunto intrincado del cual sin en mucha abundancia tenemos en nuestra cartera datos bastantes para futuras crónicas, solo diremos a vuestro pluma aquello que juzgamos más cerca de la realidad después de pulsar la opinión de personas prestigiosas que nos conceden bastante crédito en nuestros comentarios.

Empleados de una empresa que han consumido sus años y sus energías en la misma y durante los cuales han podido apreciar, muy especialmente desde la creación de una nueva sociedad una transformación en los medios propios de su desenvolvimiento fruto de pésimas administraciones y de fabulosos gastos.

Si en estas líneas sentásemos el doloroso precedente de antiguos operarios y de inmejorables empleados que al frente de sus cargos respectivos han dado frutos de sus vastos conocimientos, los unos inmejorables labores de metalurgia y los otros en los suyos de oficina, trabajos que como el d. contabilidad fueron admiración de propios y extraños, haríamos justicia y eso es lo que pretendemos porque nos consta que hoy tal como se llevan las cosas no sucede lo propio aun-

que intentar se quiera demostrar lo contrario. Y entre algunas de estas nos permitimos preguntar sobre la más importante: ¿El nuevo sistema americano introducido por los alemanes en la contabilidad no resulta sumamente más costoso que el antiguo y con el cual aun no pudo darse la debida justificación de su empleo en lo que se refiere a economías y claridad?

Si de este punto muy esencial en el desenvolvimiento de un negocio analizamos en otros aspectos la Fábrica, encontraremos indudablemente un corolario de lo expuesto con lo que se pueda demostrar la ineficacia de medios y de cargos que con miras a una prosperidad soñada se dieron prisa en adoptar.

¿No figuran al frente de talleres importantes, tales como fundición, laminación, hornos altos, etc., según tenemos entendido nuevos maestros alemanes? ¿Han podido acaso demostrarnos la supremacía sobre los que un día considerábamos como muy buenos operarios, de los cuales habla bien elocuentemente un sinnúmero de datos que hoy ante este estado de decadencia muy bien pueden mostrarse?

Existen y para nadie es un secreto, una fuerza aplastante de la cual no se ha podido o no se ha querido evitar sus funestos resultados y hoy es inútil buscar economías si no se intentó la adopción de otros medios (que sin modernizaciones y de más sólidas garantías) fueron los primitivos que nunca han dado al pueblo días como los actuales y no condenaron a una empresa a su ruina económica.

VISITA AL CONDE UNA COMISION DE EMPLEADOS DE LA FABRICA

Tenemos entendido que uno de estos días ha visitado al señor conde de Mieres una comisión de empleados de la Fábrica para hacerle sabedor de la situación actual de los mismos, estableciendo muy acertadas comparaciones con relación a los nuevos empleados para los que no es justificable la subvención establecida.

El señor conde, según parece, prometió atenderles, asegurando en lo sucesivo un cambio radical en el sistema hasta hoy empleado, que representa un verdadero esfuerzo económico para esta empresa que se desenvuelve en circunstancias muy difíciles.

(POR TELÉFONO)

No hay acuerdos

Madrid.—El Consejo de Administración de la Sociedad Fábrica de Mieres se ha reunido esta noche para tratar de la situación en sus minas y talleres metalúrgicos, pero no ha tomado ningún acuerdo. Mañana volverá a reunirse.

VIDA TEATRAL EN EL CAMPOAMOR

“Un cuartito de hora”, entremés de los hermanos Quintero, ya aplaudido por lo agradable y regocijante como todo lo suyo.

Cosecharon aplausos Conchita Gámez y Carlos Tejada.

A continuación la comedia en tres actos del incomparable Benavente “Lecciones de buen amor”. Nada hay que añadir a la justa fama del comediógrafo maestro de la situación y del diálogo.

“Lecciones de buen amor” es una comedia fina, interesante y sugeridora como todo lo del maestro Benavente.

Fue interpretada acertadamente por la señora Ferrer, la señorita Larrea y Maximino, que fueron muy aplaudidos por su acabada labor.

Commemorando el armisticio

(POR TELÉFONO) Madrid.—Los antiguos combatientes de la gran guerra se reunieron hoy en un banquete para festejar el aniversario del armisticio.

Se dieron vivas a las respectivas naciones.

EL TEMPORAL EN VALENCIA

Ha cesado el temporal de lluvias, desapareciendo el peligro que había de que se desbordaran algunos ríos.

Se ha restablecido la circulación de trenes en la línea de Carcagente a Demia, que estaba interrumpida a causa del temporal.

VEA PRECIOS



Vende un 30 por 100 más barato que todos los colegas

Desde Barcelona

(POR TELÉFONO)

LA CLAUSURA DE UN COLEGIO

El gobernador civil, al hablar con los periodistas, aludió al Colegio de que habla “El Diluvio”, llamado Gaborro, diciendo que el inspector jefe de enseñanza le envió un oficio en virtud del cual dispuso la clausura del Colegio.

JUGANDO A LOS PROHIBIDOS

En la calle de Quevedo, de la barriada de Gracia, la policía ha sorprendido una partida de juego a la que acudían mujeres.

La dueña de la casa, Sofía Vicente Bayo, ha sido detenida en unión de varios individuos.

La policía se ha incautado de barajas y dinero.

CONSEJOS DE GUERRA

En el cuartel Roger de Lauria se ha reunido esta mañana el Consejo de guerra para ver y fallar una causa instruida por intento de asalto a un camión que conducía 30.000 pesetas para el pago de jornales a la fábrica de Foncubierta.

Según el apuntamiento, los procesados Dionisio Orioles, Juan Urría, Rafael Ripoll y Joaquín Reich, en unión de otros, esperaban el paso del camión en los alrededores del templo de la Sagrada Familia con el propósito de robar.

Al darse cuenta de que en el camión iban varios agentes se dieron a la fuga, siendo detenidos los procesados en la Plaza de Tetuán.

El hecho ocurrió en Enero de 1924. El fiscal ha pedido 125 pesetas de multa por uso de armas sin licencia.

La próxima semana se celebrará en Manresa un Consejo de guerra ordinario de plaza para ver y fallar la causa instruida contra el paisano Máximo Santos, acusado de un delito de insulto a la fuerza armada.

Se ha autorizado la celebración de otro Consejo de guerra contra los paisanos Mariano Vallés y Juan Madera, acusados de recibir impresos de propaganda revolucionaria.

Ha sido aprobada la sentencia del Consejo de guerra contra los paisanos José Añés y Luis Pons, acusados de un delito de ultraje al emblema nacional.

Se les condena a dos años, cuatro meses y un día de prisión correccional y las accesorias legales.

También ha sido aprobada la sentencia dictada contra los paisanos Juan Cortés y Luis Barsis, acusados de insulto de obra a la fuerza armada.

Han sido condenados a la pena de dos años de prisión correccional por el expresado delito y a seis meses de arresto por tenencia ilícita de armas.

OTRO REGISTRO

Se ha practicado un registro en el domicilio del impresor Demetrio Olliva, encontrándose un paquete de hojas clandestinas.

UNA VENTA QUE TRAERA COLA

Se asegura que la venta de los teléfonos de la disuelta Mancomunidad a la Compañía Nacional Telefónica dará origen a serios disgustos.

La Diputación de Gerona ya ha expresado su contrariedad por no haber solicitado su aquiescencia la comisión liquidadora.

CONSECUENCIAS DE UNA DIMISION

Con motivo de la dimisión de su cargo de presidente de la Diputación del

Sr. Marfá han dimitido trece concejales del Ayuntamiento de Mataró, que, según manifestación del gobernador, hecha esta noche a los periodistas, han sido sustituidos.

En la reunión de la Comisión Permanente de la Diputación se dió cuenta de la dimisión de su presidente, señor Marfá, asunto que quedó sobre la mesa.

El día 24 se reunirá el Pleno para elegir nuevo presidente, y se supone que para el cargo de diputado provincial que queda libre en virtud de aquella renuncia será nombrado el doctor Ezquerdo.

Una pluma de oro para «Ali-Bey»

Pesetas

LISTA XLIII

- D. Manuel Estrada, de Oviedo 0,25
D. Enrique Estrada, id. 0,25
D.ª Rosario Blanco, id. 0,25
D. Luis Suárez Blanco, id. 0,25
D. Federico Suárez Blanco, id. 0,25
D. Manuel Dámaso González, id. 0,25
D. Dario González Suárez, id. 0,25
D.ª Rosa Suárez León, id. 0,25
D. Valentín Fernández Martínez, idem. 0,25
D.ª Elvira Suárez Menéndez, id. 0,25
D. Marcelino Sánchez Fernández, idem. 0,25
D. León Díaz de Sánchez, id. 0,25
D. Rodolfo Rodríguez Moro, id. 0,25
D.ª Lola Díaz de R. Moro, id. 0,25
D. Aurelio de Llano, id. 0,25
D. Obedilio Fernández, id. 0,25
D. Cándido Muñoz, id. 0,25
D. Cándido Muñoz González, id. 0,25
D. Arturo Cano, id. 0,25
D. César Borbolla, id. 0,25
D. Celestino Cechini, id. 0,25
D. Bonifacio Cechini, id. 0,25
D. Luis Cechini, id. 0,25
D. Marcelino Amo, id. 0,25
Maestro de Santa Marina, id. 0,25
D. Enrique Molina, id. 0,25
D. Teodoro Farreus, id. 0,25
D. Juan Tufión, id. 0,25
D. Vicente Echevarría, id. 0,25
D. Ulpiano Gómez, id. 0,25
D. Mario Gómez, id. 0,25
D. Luis Gómez, id. 0,25
Buca, de Siero. 0,25
“La Guaxa”, id. 0,25
D. José Sánchez Nachón, id. 0,25
D. Cándido Sánchez, id. 0,25
D. Fernando Martínez, id. 0,25
D. Ramón Rodríguez, id. 0,25
D. Manuel Camino, id. 0,25
D. Juan Laborda, id. 0,25
D. José Ferreira, Párroco de Ponticiella. 0,25
Corresponsal de LA VOZ DE ASTURIAS, id. 0,25
D. Fermín Sánchez, id. 0,25
D. José María Vidal, de Villayón. 0,25
D. Jesús García Valles, tienda “El Asombro”, Buenos Aires 0,25
D. José García Valles, imprenta “La Herminia”, Bnos. Aires 0,25
D.ª Herminia García Valles, Maestra Nacional de Astorga 0,25
Cuota máxima, 0,25 pesetas. (Sigue abierta la suscripción).

“QUIXIE” Paños electro-químicos para limpiar y pulir cristales, espejos, muebles, cueros, metales y joyas sin pasta ni líquido alguno. Indispensable para usos domésticos y Autos. De venta en la CASA TUERO CIMADEVILLA, 19-OVIEDO

MUEBLES LA CASA QUE VENDE MAS BARATO EN ASTURIAS C. FRIGOLA Plaza de Progreso, 4 FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS-OVIEDO

TRAGICO SUCESO EN LUARCA

Dos amantes se arrojan al mar desde el Faro

Luarca fué ayer escenario de un drama horripilante que embargó el ánimo del vecindario.

Dos amantes, en los cuales la propia conciencia parece que les atormentó haciéndoles concebir la idea del suicidio, se arrojaron desde la altura del Faro al mar, cuya cordadura es imponente.

Ella pereció al chocar contra las rocas y él quedó gravemente herido.

Las personas que en aquel momento se dieron cuenta de lo que ocurría, sirviéndose de los medios a su alcance, hicieron esfuerzos por acudir en auxilio de los dos suicidas, consiguiendo recoger a uno de ellos con vida, como anteriormente decimos.

La noticia circuló rápidamente por todo Luarca, acudiendo numerosísimo público al sitio donde tuvo lugar la trágica escena, no recordando ninguno de los luarqueses hechos semejantes.

La altura que tiene el Faro es bastante considerable.

Algunas personas que vieron subir a la suicida pareja, supusieron que, como tantas otras personas que allí acuden, su propósito era el de contemplar el mar que desde aquella altura se domina perfectamente, descubriendo un fantástico panorama.

QUIENES ERAN ELLOS

Al herido se le conoce por el apo-

Sección Bursátil Bolsa de Madrid

Table with columns AYER and HOY, and rows for various securities like Interior, Exterior, Atzble., Banco de España, etc.

SECCION RELIGIOSA

MARIAS DE LOS SAGRARIOS Mañana, lunes, a las once de la mañana, se celebrará en la capilla de los Padres Jesuitas una misa con solemne responso por las almas de las Marias de los Sagrarios de la Diócesis, fallecidas desde hace un año.

La misa la celebrará el reverendo padre director y en la parte musical tomarán parte valiosos elementos de la Catedral.

La Junta directiva suplica la asistencia a las socias.

Después de la misa habrá imposición de medallas a las que se deseen tomar.

SANTORAL

Día 15.—Domingo XXIV después de Pentecostés.—Nuestra Señora Madre de la Divina Providencia.—Santos Eugenio I, arzobispo de Toledo y mártir; Leopoldo, marqués de Austria; Lecundo y Vavico, mártires; Gertrudis la Magna, abadesa, y la beata Lucía de Narón, de la Orden de Predicadores.

Día 16.—Lunes.—Santos Rufino, Marcos, Valerio, Eustaquio y otros, mártires; Edmundo, obispo; Trahumunda e Inés de Asís, vírgenes, y los beatos Alberto Magno, de la Orden de Predicadores; Pablo Navarro y compañeros mártires, de la Compañía de Jesús.

MUEBLES LA CASA QUE VENDE MAS BARATO EN ASTURIAS C. FRIGOLA Plaza de Progreso, 4 FRENTE AL CUARTEL DE INGENIEROS-OVIEDO

do de “El Gabelu”, y nuestros lectores lo recordarán por haber estado complicado en el famoso suceso de la casa de “La Negrales”.

Este hombre, en aquella fecha era amigo de “La Negrales” y se encontraba en la casa cuando ocurrió el suceso de triste memoria, siendo detenido en unión de las mujeres que allí estaban y que más tarde fué puesto en libertad.

Aquí en Oviedo estuvo ejerciendo de la profesión de mecánico, marchándose a Luarca.

Estaba separado de su mujer, y llegó a enamorarse de una cuñada, que ha sido la suicida.

El tal “Gabelu” era una bala perdida como se puede deducir por la conducta que venía observando.

LAS CAUSAS DEL SUICIDIO

Las causas que obligaron a los dos amantes a tomar tan trágica determinación están en la situación imposible que se habían creado sosteniendo unas relaciones ilícitas, que por espacio de mucho tiempo permanecieron ignoradas por todo el mundo; pero ahora, por lo visto, habían adquirido carácter de dominio público y la vida se hacía imposible para los dos.

EL JUZGADO

El Juzgado de Luarca se personó en el lugar donde se había desarrollado la tragedia, practicando las diligencias propias del caso.

Noticias de última hora

Paris.—En el Consejo de ministros presidido por Doumergue, Painlevé dió cuenta del estado en que se hallan las gestiones parlamentarias referentes a los proyectos financieros.

—La Conferencia de embajadores ha remitido esta noche al embajador de Alemania en esta capital una decisión verbal respecto a la evacuación de Colonia, acordada para 1.º de Diciembre.

Una vez evacuada la zona, la comisión interalada del control militar, que se halla en Berlín, se quedará encargada de vigilar las medidas acordadas por el Gobierno del Reich.

La Conferencia de embajadores ha dado el beneplácito al nombramiento de Alto Comisario alemán para el territorio ocupado.

Los tribunales militares cesarán de actuar en determinadas causas, pasando a los detenidos a depender de la jurisdicción civil de Alemania.

Se concederá una amnistía recíproca para delitos políticos.

La Conferencia se reunirá el lunes próximo para dar forma definitiva y práctica a los términos de esa notificación verbal.

—Continúa la vista del proceso Bajot-Daudet.

Informaron el acusador y la defensa. El primero dijo que se trataba de una muerte violenta y el segundo de un suicidio.

A las siete y media se suspendió la sesión.

El veredicto no se conocerá hasta últimas horas de la noche.

La Haya.—Ha dimitido el Gobierno.

La crisis obedece a haberse retirado del Gabinete cuatro ministros católicos por el intento de supresión de la embajada en el Vaticano.

Paris.—La Unión republicano-demócrata de la Cámara, que consta de más de cien miembros, ha aprobado una orden del día declarando que votará en contra de los proyectos financieros del Gobierno.

Paris.—Telegrafían de Berlín que a consecuencia de un error en el cambio de agujas, el rápido de Varsovia a Riga alcanzó a un mercancías.

Han resultado 22 viajeros muertos y 50 heridos.

Paris.—Painlevé ha empezado a celebrar consultas con los miembros del Senado y de la Cámara de diputados, a fin de preparar el acuerdo de ambas Cámaras en relación con los proyectos económicos.

La Comisión de Hacienda de la Cámara ha aprobado, con ligeras modificaciones, los artículos 8 al 11 del proyecto financiero relativo a la contribución sobre el capital mobiliario e improductivo. Paris.—Según “L’Echo de Paris” el ministro de la Guerra prepara un nuevo Estatuto del ejército, y se propone substituir al general Devény por el general Noyet en la jefatura del Estado Mayor.

DE SOCIEDAD

De su viaje por el extranjero, donde han podido visitar los principales Manicomios, han regresado Oviedo el doctor don Sixto Alvarez Armán y el arquitecto don Manuel Bobes, comisionados a tal objeto por la excelentísima Diputación provincial.

—Tuvimos el gusto de saludar ayer en esta capital a la distinguida señora de Gijón doña Consuelo Jovellanos, viuda de González Argüelles, con su hijo el abogado don José y su bella esposa.

—Celebra hoy su fiesta onomástica, nuestro amigo don Leopoldo Pansa, jefe de los Somatenes de la provincia.

—Saludamos ayer en esta capital al ingeniero agrónomo de Gijón don Nicasio Guisasa Domínguez.

Del proyecto de ensanche de Donostia

(POR TELÉFONO)

San Sebastián.—Esta mañana se ha reunido en sesión extraordinaria la Corporación municipal para tratar del problema de ensanche.

Para las obras en proyecto se destinan la cantidad de ocho millones de pesetas.

Al mismo tiempo que esta cuestión la Corporación ha estudiado otros proyectos de importancia para la capital.

El lunes, en todos los desahos de pan encontrará el nombrado pan del Rhin.

# INFORMACIONES DE LA REGION

## "LA VOZ" EN GIJON

### INFORMACION

#### LA REINA DE LOS ESTUDIANTES

Ayer terminó el escrutinio celebrado por los estudiantes gijoneses para nombrar Reina, con motivo de la organización de la Unión Juventud Hispano-Americana.

Dió el siguiente resultado: María López de Haro, 217 votos; Justina Jove Ramírez, 132; Juanita Forcén, 52; Maruja Calzada Carvajal, 34; Angeles Cofiño, 14, y María Luisa Meres, 10.

Quedó elegida, por tanto, la señorita de López de Haro, a quien hoy, por la mañana, irán a saludar en manifestación los estudiantes.

En la reunión que tuvo lugar el jueves en la Escuela de Comercio se acordó nombrar presidente honorario de la Unión estudiantil al ingeniero don Ernest Winter.

#### FALLECIMIENTO DE UN HERIDO

Entre cinco y seis de la madrugada de ayer dejó de existir en el Hospital el joven obrero Emilio Espejo Sánchez, que en la tarde del viernes, y en ocasión de hallarse trabajando en el arreglo de la vía, fue arrollado por una máquina que hacía maniobras, resultando con graves heridas en la pierna y brazo derechos.

#### UN INCENDIO

A las tres y media de la tarde de ayer se provocó un incendio en el garage de la Empresa Cinco Villas, situada en la calle de Caveda.

Se supone que el fuego haya sido motivado por una cerilla que alguien hubiese arrojado en un arroyuelo o regato que, encendiendo gasolina y cotones, sale del mismo garage por el patio del mismo a la calle Ceán Bermúdez.

Entonces, y sin que se diera tiempo a evitarlo a los obreros que allí a aquellas horas estaban trabajando, se propagó al depósito de gasolina colocado en el patio, provocando la formidable explosión que alarmó al vecindario. El aparato del depósito salió bruscamente despedido, yendo a caer a una huerta próxima.

En seguida se vieron salir grandes llamas, y los dueños del garage, que son los señores Balbin, pasaron aviso al parque de bomberos, personándose en el lugar del incendio el retén de guardia.

Acudieron también las autoridades,

des, y en las inmediaciones del garage se congregó numeroso público. A pesar de la prontitud con que acudieron los bomberos, no se pudo evitar que el fuego destruyese casi totalmente un automóvil Ford que fué sacado del local ardiendo la capota, lo que ofreció un curioso espectáculo.

También sufrieron desperfectos dos autobuses, y se observaron daños de no mucha importancia en el interior del garage y en el patio.

El depósito de gasolina tenía una capacidad para 4.500 litros, pero cuando ocurrió la explosión solamente contenía trescientos cincuenta.

A las cuatro y media ya quedaba totalmente sofocado el incendio. El garage está asegurado.

#### QUINTAS

El mozo del actual reemplazo por el cupo de Gijón Luis Vega Iglesias deberá presentarse ante el Negociado de Quintas del Ayuntamiento de Oviedo, donde reside, con objeto de facilitar las señas de su domicilio para hacerle envío de su cartilla militar.

#### CASA DE SOCORRO

En este benéfico establecimiento fueron asistidas ayer las siguientes personas:

José Facs Menéndez, de 20 años, que sufría un síncope.

Agustín Sánchez, de 12 años, que casualmente se produjo una contusión en el brazo izquierdo, leve.

Manuela Fernández, de 68 años, que presentaba la fractura del hueso izquierdo, menos grave. Se la ocasionó al caerse.

Alfredo López, de 39 años, a quien se le extrajo del ojo derecho un cuerpo extraño. Leve.

#### MULTAS

La Alcaldía impuso ayer las multas siguientes:

De 10 pesetas a un individuo por verter aguas sucias en la vía pública.

Y de 5 al propietario de un carro que fué encontrado abandonado en la calle; a un vecino de la calle del Carmen por hacer traspaso de muebles sin tener el correspondiente permiso; al dueño de un camión por pasar este vehículo por calle prohibido el tránsito; y a la dueña de un burro que dejó abandonado en la vía pública.

## NOREÑA

#### Una boda

En nuestro templo parroquial coronaron ayer, a las nueve de la mañana, sus amores con el lazo matrimonial el simpático y apreciado joven de La Felguera don Elías Saavedra y la hermosa y distinguida señorita noreñense Rafaela Herrero.

Después de la ceremonia, a la que asistieron algunos familiares y amigos, partió la feliz pareja en viaje de luna de miel por distintas poblaciones, donde disfrutarán de los primeros arrullos con que comienza a obsequiarles el amor que palpita en sus corazones.

Reciban los nuevos esposos nuestra más cordial enhorabuena y que la dicha reine siempre en su hogar.

#### Audición musical

De cinco a siete de la tarde ejecutará nuestra brillante banda municipal en el Paseo de Fray Ramón el siguiente programa:

"Homenaje a don Joaquín F. Rionda", pasodoble.—Barniol.

"El baile de Luis Alooso", intermedio.—J. Jiménez.

"Achares", fox.—Pacheco.

"Milonguita", tango.—Jovés.

"Brisas de Mieres".—S. P. Mendoza.

#### De sociedad

Saludamos en esta villa al opulento americano don Gregorio Colunga.

También nos ha visitado uno de estos días el delegado gubernativo señor López Tabar, cuyas visitas deseamos fuesen repetidas más a menudo, pues traen consigo la resolución de problemas que afectan grandemente a los intereses de la villa condal.

Corresponsal

## POLA DE SIERO

#### De sociedad

Ha llegado de Vega de Poja, donde pasó la temporada de verano, la familia de don Miguel Escalada.

—El día 20 saldrán para la Habana, después de haber pasado una temporada entre nosotros, don Jacinto Villa y señora, y para el mismo sitio don Alfredo Rodríguez y su hijo.

—Para Méjico don Rogelio Carbajal y señora.

#### De teatro

Ayer sábado, en el Cervantes, el Cuadro Artístico le esta villa dió una función a beneficio de nuestra banda música, poniendo en escena "El cuarto de hora", de los hermanos Quintero, y "Los campesinos", de los señores Mihura y González.

—Hoy domingo por la tarde terminación de la película "Los milagros de Lourdes" y por la noche repetición de las mismas obras por el Cuadro Artístico.

#### El Casino

En la reunión celebrada el domingo pasado quedó acordado tomar como local para Casino un piso del Café Colón.

#### Fiestas de San Andrés

Como todos los años se celebrarán los días 20, 21 y 22 las grandes ferias y fiestas de San Andrés.

La Guaxa

## EOLINA

Gasolina para Automóviles

Hijo de Rufino Martínez 8, en G.

GIJON

Los mejores asientos

y tableros de madera son los de la UNION FABRIL, Mar, 27, Valencia.

## EL SEÑOR

D. Francisco Rodríguez Menendez

MAESTRO NACIONAL JUBILADO

SU ESPOSA

D.ª Justa Fernández-Tuñón González

E HIJA

Rita Rodríguez Fernández

Fallecieron respectivamente el 7 de Mayo de 1918. el 15 de Noviembre de 1924

y el 4 de Junio de 1918

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus hijos y hermanos D.ª Leonor, don José Ramón (Presbítero), don Juan, doña Felicidad y don Delfín (Maestro nacional); hijos y hermanos políticos don José Huerta, doña Inocencia Arrieta y doña Teresa Gayo; nietas y sobrinas Rita y Florinda Rodríguez Gayo; primos y demás parientes.

Ruegan y agradecen a sus amistades y personas piadosas los tengan presentes en sus oraciones y asistan al funeral-aniversario, que en sufragio de sus almas se celebrará en la iglesia parroquial de Sograndio el martes 17 del corriente, a las diez y media de la mañana.

El Emmo. Sr. Cardenal Primado, Arzobispo de Toledo; los Excmos. Sres. Nuncio de Su Santidad y Obispos de Madrid-Alcalá y Oviedo conceden indulgencias en la forma acostumbra.

## SAN CLAUDIO

#### Necrológica

Van trascurridos siete años de la muerte del respetado y querido maestro nacional de Sograndio don Francisco Rodríguez Menéndez que estuvo al frente de la primera enseñanza en aquel pueblo por espacio de diez lustros bien contados, con tenacidad y perseverancia poco comunes y reveladores de una vocación verdadera y decidida.

Era lo que se dice todo un hombre de carácter, pero a la vez bondadoso y afable, cualidades que le habían hecho captarse justamente el aprecio de cuantos se honraron con su amistad y trato, en especial de los numerosos discípulos con que cuenta no solo en la referida parroquia, donde había ejercido un verdadero apostolado, sino también en los pueblos comarcanos, recordándole con cariño, no obstante el paso del tiempo que dicen todo lo borra.

La sólida instrucción religiosa y sanos principios de moral que con singular empeño procuró siempre inculcar en las diversas generaciones que pasaron por su Escuela son la más irrefutable prueba de sus acendradas creencias cristianas, cuidando mucho de legar a sus hijos tan preciada herencia a la vez que les facilitaba los medios de conquistar una posición relativamente desahogada, contando al efecto con la valiosa e indiscutible cooperación de su amante esposa doña Justa Fernández-Tuñón y González, fallecida también hace un año en la parroquia de los Arcos (Oviedo), después de larga y penosa enfermedad sufrida con la resignación y paciencia del justo, dejando a toda su familia, particularmente a sus hijos, sumidos en el mayor desconsuelo, solamente con la esperanza de que el Señor habrá recompensado la piedad y sólidas virtudes de su amada y amante madre, por cuyo eterno descanso, el de su esposo e inolvidable hija Rita, suplicamos una oración a nuestros lectores, a la vez que reiteramos a toda la familia, en especial a sus hijos, entre los que se cuenta nuestro particular amigo el culto maestro nacional de esta parroquia don Delfín Rodríguez, el más sentido pesar, no dudando que, habida cuenta de las muchas amistades con que se honran los familiares del señor maestro de Sograndio, han de verse concurridísimos los funerales de cabo de año que se celebrarán en aquella parroquia el próximo martes 17 del corriente.

R. I. P.

X y Z.

## ARRIONDAS

#### De sociedad

En la iglesia parroquial de esta villa unieron sus destinos para siempre con el indisoluble lazo del matrimonio la distinguida y bella señorita de esta localidad Avelina Pendás y el conocido comerciante en la Habana y gran amigo nuestro don Manuel Manjón Bermejo.

Bendijo la unión el ilustrado sacerdote de Oviedo don Joaquín Fernández Ocharán.

Fueron padrinos don Manuel Pendás Junto, director del Banco de Oviedo en Cangas de Onís, y doña Emilia Pendás, viuda de Valle, primos de la novia.

Firmaron el acta como testigos

los señores de esta localidad don Claudio Díaz, don Joaquín Corral y el farmacéutico don Faustino Sánchez Quesada; representó al Juzgado don Enrique de la Grana Valdés, secretario del Ayuntamiento.

Los novios salieron en automóvil a recorrer varias poblaciones de España, para luego embarcar para la Habana, donde fijarán su residencia.

Felicitemos a los nuevos cónyuges y respectivas familias.

Paco.

## LA FELGUERA

#### De espectáculos.—Salón Paredes

Mañana lunes tendrá lugar en el bonito Salón Paredes el debut de la notabilísima compañía cómico-dramática de María Gámez, con la hermosa comedia en tres actos de los hermanos Quintero, titulada "La boda de Quinita Flores", cuya obra tanto éxito está obteniendo en cuantos coliseos se presenta.

Se trata indudablemente de un acontecimiento teatral aquí en esta villa, pues la excelente compañía de la Gámez es de las que figuran en primera fila y por lo tanto el público felguerino aprovechará esta oportunidad de admirar la labor excelente de tan notable elenco.

#### De cine.—Salón París

En los días martes y miércoles se proyectará en la pantalla del Salón París la gran cinta cinematográfica del drama del inmortal Zorrilla titulado "Don Juan Tenorio", en cuya película se refleja exactamente el famoso drama.

Seguramente que en dichos días se verá el Salón París muy concurrido.

Berá.

## PRAVIA

#### De sociedad

Después de pasar una temporada en esta villa regresó a Oviedo la bellísima señorita María Teresa Egocheaga.

—Ha regresado de Gijón la distinguida señorita Carmina S. de la Cruz.

—Se ven muy animadas las reuniones de confianza que la Directiva del Círculo ha tenido el acierto de organizar los jueves y domingos.

Las celebradas el jueves y domingo pasados se vieron concurridísimas de bellísimas señoritas y distinguidos muchachos.

Damos la más entusiasta enhorabuena a la Directiva, que tuvo el acierto de organizar estas veladas tan necesarias en las interminables noches de invierno.

## FIGAREDO

#### Después de veinte años

El pueblo de Cortina venía clamando porque se le surtiera de agua potable. En pedirlo perdió muchos años, una veintena por lo menos. Pero todas sus solicitudes se perdían entre el montón de papeles inútiles. Ningún Ayuntamiento quiso prestar atención al pequeño problema. Ninguno hasta el presente, que preside el señor Sela.

Los vecinos están muy reconocidos a tan risueña realidad.

Hoy domingo 6, se inaugura la temporada de callos en el Bar «La Norma»

## CANDÁS

### AGRADECIMIENTO, SÓPLICA Y SALUDO

Hace más de una semana que llega LA VOZ a esta villa a la hora que la demás prensa. Ello es debido a que, con amabilidad y desinteresadamente, los empleados de tranvías Gijón-Musel y los del tren de Carreño, se encargan de traernos el paquete; y nosotros en nombre de los que en Candás leen este periódico, y en el nuestro propio, hacemos constar públicamente que les quedamos agradecidísimos.

Y como esperamos que en lo sucesivo continúe este buen servicio, nos atrevemos a suplicar al director de LA VOZ, nuestro querido amigo, un hueco en la página correspondiente, para las noticias de Candás, que enviaremos con la frecuencia que las mismas requieran y que nuestras ocupaciones nos permitan.

Un deber de cortesía, nos impulsa a saludar afectuosamente a los lectores de este periódico, y especialmente, a los que pasen la vista por nuestras sencillas notas, pidiéndoles benevolencia para las mismas, ya que en ellas encontrarán SOLO el buen deseo de servir a Candás, y nunca la intención de herir intereses de nadie, al menos, a sabiendas; y menos aún poner cátedra de literatura.

Hecha la anterior salvedad, que creemos muy necesaria, empecemos:

#### EL PUERTO

Es de sobra sabido que Candás vive exclusivamente de la pesca y, no obstante, tiene un puerto inabordable aún para las lanchas de calado insignificante; que personas inteligentes y bien intencionadas, han roto lanzas, en la prensa, en pro de obra tan necesaria; que autoridades locales de todas clases, llevan muchos años haciendo gestiones, y nada han conseguido; que lo único logrado, ha sido hacer llegar aquí personajes políticos que lo vieran y que, después de la visita, si te he visto...

Pues bien: nosotros ahora somos optimistas y creemos que pronto habrá puerto, porque Candás está dispuesto a sacrificarse para que, en breve, se realicen las obras; pero pendientes aún de algunos detalles lo acordado por la Sociedad de Mareantes, suspendemos esta información que completaremos otro día. Hoy sólo queremos ofrecer al público, unos datos para que juzgue si tiene o no importancia este puerto: y para mayor brevedad, englobemos: En los últimos cinco años se vendieron en la Lonja 12.250.615 kilos de pesca de todas clases, por valor de 9.515.600 pesetas, sin contar las partidas pequeñas vendidas en el muelle.

—Nuestro particular amigo Emilio García Paredes, dueño del establecimiento "La Gran Vía", ha ampliado el servicio de alquiler que tenía montado, adquiriendo otro auto marca "Essex", de nuevo tipo, cerrado.

Hoy cuenta Candás con un esmerado servicio que ha de llenar las aspiraciones de los más exigentes.

#### SERVICIO PUBLICO

Felicitemos al amigo Emilio y le deseamos muchas prosperidades en el nuevo negocio.

—Hoy cuenta Candás con un esmerado servicio que ha de llenar las aspiraciones de los más exigentes.

Felicitemos al amigo Emilio y le deseamos muchas prosperidades en el nuevo negocio.

#### DE SOCIEDAD

Ha tomado posesión de una de las Escuelas nacionales de niñas de esta villa, la distinguida profesora doña María Jesús Díaz Pérez, a la cual deseamos muchas satisfacciones en el desempeño de su noble y honrosa profesión.

—De Torino (Italia) ha llegado don Joaquín Martínez y su distinguida esposa doña Lucía N. de Martínez, a pasar una temporada al lado de la madre doña Etevína Fernández. Les deseamos grata estancia en ésta.

#### RAYOS X

Por acuerdo de la Sociedad de Mareantes, en breve serán instalados Rayos X en la Sala de consulta para los socios.

Mejora tan importante, redundará en beneficio de la salud de los asociados, y de ello nos congratulamos.

Asimismo y por acuerdo de la misma entidad, se realizarán obras de reparación en la casa del Gremio, que bien las necesita.

Corresponsal

## GIJON

La Agencia FERNANDEZ, situada en Linares Rivas, núm. 3, (frente la Fonda la Esperanza) con buena plazuela para la parada de coches y local para depositar mercancías, se ofrece a las empresas por si quieren situar allí su Administración. Gijón.

## MIERES

### POR LA CREACION DE LA NUEVA CASA DE SOCORRO

Una de las obras más importantes y de mayor necesidad en nuestra villa, y que según tenemos entendido ha de ejecutarse por el Ayuntamiento, es la modificación y ampliación de la actual Casa de Socorro.

El local antihigiénico y reducido en que hoy se encuentra, exige una inmediata modificación, como así lo señala el vigente Reglamento de Sanidad municipal.

A la vista tenemos, y porque con gran interés lo hemos solicitado, el Reglamento de régimen interior de la Casa de Socorro, obra del inteligente cirujano y médico forense D. Felipe Sarabia, en el cual hállase claramente especificada la forma de régimen interior en servicios tan importantes como los concernientes al personal, organización y objeto de la Casa de Socorro, gobierno, inspección y administración de la misma, y cuyo trabajo (a nuestro juicio muy completo) exige un local de desinfección y laboratorio municipal, conforme señala la Instrucción general de Sanidad Pública y artículo 205 del Estatuto municipal, R. D. de 22 de Diciembre de 1908, R. O. de 1.º de Octubre de 1918 y artículo 68 del Reglamento de Sanidad municipal.

Para la Casa de Socorro se pide, en lo referente a higiene del local, que las paredes y pisos de la misma sean perfectamente lisos e impermeables, con objeto de que puedan desinfectarse diariamente, pues recibiendo en ella toda clase de enfermos, muy frecuentemente se asisten algunos que padecen enfermedades contagiosas.

Se dispondrá también de agua potable, fría y caliente, alumbrado suficiente, calefacción y lo indispensable para limpieza.

Se señala para el desempeño de los servicios al personal compuesto por tres médicos de la Beneficencia, tres practicantes y un ordenanza.

Por todo lo expuesto puede apreciarse la necesidad de la implantación conforme señala la ley de esta importante casa benéfica, en la cual no tropiece con la incapacidad y la poca higiene que se observa en la actual.

Una de las personas que con más cariño ha acogido la idea magnífica de creación en Mieres, con arreglo a un número de habitantes, de una Casa de Socorro modelo de las hoy existentes en villas importantes, es sin duda el activo doctor Sr. Sarabia, quien desde hace tiempo ha mostrado ante nosotros gran interés en su ejecución.

Y esta idea debe ser rápidamente llevada a la práctica, y para que su realización no sea sólo un propósito, nosotros nos proponemos acoger con muy natural cariño obra tan necesaria y como todo aquello que redunde en beneficio de nuestro pueblo, tratada con la atención que merece en estas columnas.

Así, pues, en pro de la creación de la nueva Casa de Socorro, habremos de iniciar una campaña.

Corresponsal

## PONGA

#### Subasta

Se anuncia a pública subasta la construcción de las obras de un edificio escolar en el pueblo de Abiego.

Los señores que deseen tomar parte en dicha subasta se servirá pasar a enterarse del pliego de condiciones al domicilio de don Calisto Santos Granda, Abiegos.

Las proposiciones se recibirán bajo pliego cerrado dirigido al señor don Bernardo Rodríguez, secretario de la Comisión de Abiegos.

La admisión de proposiciones a la subasta quedará cerrada el día 18 del corriente mes y será requisito indispensable para celebrarse la subasta cinco proposiciones como mínimo.

## TURÓN

Un pueblo que no vé y una población que no quiere ver.

Nuevamente volvemos a hablar sobre el abandono en que se encuentra el Ayuntamiento de este valle; que, como se asegura con sólo recorrer los Escuelas nacionales y de otros cuatro tan solo dos son locales propios; pero impropios y muy deficientes para lo que se dedica con seguridad, con arreglo al Reglamento, no sean capaces para

de 30 o 35 alumnos, tanto la de niños como la de niñas.

Tenemos una Corporación modelo, si modelo podemos llamar a que está constituida por abogados, ingenieros, maestros y otros títulos; pero esta Corporación o no y o no quiere ver que la Instrucción pública está desatendida por la autoridad local.

No podría nuestro Ayuntamiento, a la par que ha hecho o piensa hacer un empréstito de 400.000 pesetas para la compra de unos montes, aumentarlo a 800.000 pesetas o invertir las 400.000 restantes en casas-escuelas?

Un vecino.

AVILÉS

Los estudiantes mejicanos

Días pasados han estado en Avilés los delegados de la Universidad de Méjico don Ramón Martínez Zaldúa y don Humberto Soto, los cuales, en colaboración con los estudiantes de España, se proponen constituir lazos de hermandad entre las Juventudes de aquella República y nuestra Patria.

En uno de los teatros de la localidad piensan celebrar un acto cultural.

Enlace

Han unido sus destinos nuestro estimado amigo don Francisco Bofín Figueras, empleado en la Huflera Española, y la agraciada joven avilesina Teresa Pérez Muñiz.

Con tan fausto motivo les enviamos la enhorabuena, que hacemos extensiva a sus respectivas familias.

Los programas monstruos del Circo

El pasado viernes ha ofrecido este teatro un variadísimo programa cinematográfico, que ha sido del mayor agrado del numeroso público que asiste al Nuevo Teatro-Circo.

Hoy, en secciones de tarde y noche, habrá grandes sesiones cinematográficas que causarán la admiración del auditorio.

Se expondrán en la pantalla las semblanzas de dos bellas avilesinas.

De sociedad

Ha regresado de Madrid el joven banquero de esta plaza don Gustavo R. Maribona.

GACETILLAS

CHEQUES AL PAGO

Señalamientos para mañana:

Don Francisco F. Jardón, don Francisco Fernández, don Manuel Posada, don Modesto Alonso, don Braulio García, don Andrés Fernández, don José Velasco, don Alberto Querijeta, don José Gómez, don Andrés Alonso, don Francisco Fernández, don José Flórez, don Luis Alvarez, don Isidro Martínez, don Sabino Alvarez, don Leonardo García, don Luis Avesta, don Rafael Ponte, don Benigno Fernández, don Constantino Ledo, don Lorenzo Arias, don José Prendes, don Constantino González, don Manuel Rodríguez, don Antonio Rodríguez, don Aurelio Alonso, don Juan Manuel Llana, señor Jefe de la Sección de Telégrafos de Oviedo y don José Prendes.

ESPECTACULOS

Teatro Campoamor.—Gran compañía de María Gámez.

Hoy, domingo, despedida de la compañía.

A las seis y media de la tarde, el entremés de los hermanos Quintero, titulado "Un cuartito de hora", y éxito de la grandiosa comedia en tres actos y en prosa, original del eminente autor don Jacinto Benavente, titulada "Lecciones de buen amor".

(Los señores abonados tendrán reservadas sus localidades a precio de abono, hasta la una de la tarde, pasada dicha hora la empresa dispondrá de las que no hayan sido recogidas.)

A las diez y media de la noche, el drama en tres actos de los señores don Serafín y don Joaquín Alvarez Quintero, titulada "Malvaloca".

Teatro Jovellanos.—Hoy, domingo, a las cuatro y cuarto de la tarde, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto de la noche, estreno de la bellísima película en cinco partes, de sensacional e interesante argumento, titulada "Amor que redime".

Salón Toreno.—Hoy, domingo, a las cuatro menos cuarto de la tarde, a las siete menos cuarto y a las diez menos cuarto, el mismo programa que en el Jovellanos.

Gran Popular Cinema.—Hoy, domingo, a las cuatro de la tarde, a las siete y a las diez de la noche, en vista del grandioso éxito de "La Casa de la Troya", se proyectará

la primera jornada de esta monumental película.

La taquilla estará abierta desde las once de la mañana. Todas las localidades están numeradas.

CONCIERTO PARA HOY

Programa del concierto que dará hoy, en el antiguo paseo de los Alamos, de doce a una y media, a banda de música del regimiento del Príncipe, número 3:

Primero. "Anís Tenis", paso-doble.—Miralles.  
Segundo. "Entre flores", danza andaluza.—Pacheco.  
Tercero. "Una noche en Calatayud", fantasía.—Luna.  
Cuarto. "Lagarternas", baile toledano.—Pacheco.  
Quinto. "Homenaje al Rey Alfonso", paso-doble.—Manzano.

Dr. Valentín Fernández VIAS URINARIAS, SECRETAS Y PIEL URÍA, 21 OVIEDO Susp. nde su consulta hasta nuevo aviso

FARMACIAS DE TURNO Don Francisco Márquez, Jovellanos, 2. Señores Asensio y Pola, Uría, 23.

El médico del Hospital provincial Dr. D. Francisco G. Díaz, suspende la visita hasta el día 20 del actual.

CONTABLE (Sacerdote)

Se ofrece a oficinas y colegios y para administrador, etc. Razón: Santa Clara, núm. 26, bajo

SUBASTA

La Comisión liquidadora de J. de Alvaré y Compañía, anuncia a su basta voluntaria los terrenos que existen en la Argañosa (Oviedo) para el día DIEZ Y SEIS de Noviembre próximo a las doce de la mañana en la Notaría de don Secundino de la Torre, de esta ciudad de Oviedo.

Los planos, precios de solares y demás relacionado con la venta están de manifiesto en dicha Notaría. Las proposiciones pueden hacerse por la totalidad de los solares, y caso de no haber postor, separadamente. La Comisión se reserva el derecho de adjudicación.

NECROLOGICA

Ha fallecido en esta ciudad, después de recibir los auxilios de la Religión, la bondadosa señorita Lola Barredo Arizaga, que paga su tributo a la muerte a la edad de 21 años, cuando más podía sonreírle la vida, llena de ilusiones y esperanzas para la juventud.

Su carácter sencillo y sus piadosos sentimientos le habían granjeado muchas simpatías, poniéndose de relieve en el acto de trasladar sus restos al cementerio del Salvador. La concurrencia fué muy numerosa. A sus apenados padres D. Benjamín Barredo y D.ª Bonifacia Arizaga, a sus hermanos D. Emilio y D.ª María y abuelo D. Emeterio Arizaga enviamos el testimonio de nuestra condolencia por la irreparable pérdida.

UNA CONFERENCIA

Dió ayer la anunciada conferencia en el Popular Cinema, a las cuatro de la tarde, el reverendo padre Mateo Cravoley, erudito religioso de los Sagrados Corazones, quien recorrió ya las principales poblaciones de España y América propagando la devoción del Delfico Corazón y su entronización en el hogar, de la que es apóstol mundial.

El Popular Cinema presentaba un aspecto grandioso, dando realce al acto con su presencia la bella y piadosa mujer ovetense, que estaba dignamente representada, asistiendo también muchos caballeros. Disertó el hijo ilustre de Perú sobre "Santa Teresa, cuyo espíritu resume admirablemente la doctrina consoladora del Corazón de Jesús".

Por la pantalla pasaron las principales escenas de la vida de la virgen de Lisieux, gloria de la orden carmelitana, reformada por nuestra compatriota Santa Teresa de Jesús.

Los retratos, que algunos son verdaderas obras de arte, presentados en el aparato de proyecciones, fueron hechos por Celina, hermana de Sor Teresita del Niño Jesús, recientemente canonizada.

Finalizó su discurso el padre Mateo, que fué un canto al amor divino, con entusiasmas vivas al Sagrado Corazón Rey, a la Santísima Virgen Reina y a Santa Teresita.

\*\*\* Sale mañana para Orense el reverendo padre Mateo, acompañado del reverendo padre Fermín Banerchea, donde seguirá su apostolado.

MUEBLES

elegantes y baratos en la Plazuela de la Catedral.—Teléfono 5-20.

**LA POSITIVA** Granos Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Piedra artificial, Marmol comprimido y Vaso  
**EDUARDO G. ARIZAGA**  
ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCION REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima de Cementos Portland marca "Zurrua" (el más seguro resistente de los conocidos hasta la fecha), y del cemento Zumaya rápido mayor BOHEVARRIA. ESPECIALIDAD en mosaicos, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cementos Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gres, baldosas de barro, escajoles, ladrillos refractarios, coqueas bituminas, lavabo se inodoros de loza inglesa, bañeras de hierro esmaltado, etc., etc.  
Depósito de leña capva, pastillas y ladrillos macizo y hueco  
Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN.—Teléfono 461 Apartado 154

**Ramón de las Alas Pumarín**  
Accesorios para maquinaria.  
Gran correa de cuero  
**SANTA BARBARA**  
marca especial de esta casa.  
Mata-fuegos y avisadores de incendios  
**BIOSCA**  
Substitutivo del cristal  
**ALAMBRINA (Windolite)**  
a pesetas 8,50 el metro cuadrado. Material irrompible.  
**Plazuela del Porlier, 3. OVIEDO**  
Teléfono núm. 6-14

**Academia Ojanguren OVIEDO**  
Interpos-Medio pensionistas-Externos  
Fundada en 1905  
PRIMERA Y ÚLTIMA ENSEÑANZA  
Estudios de Comercio esencialmente prácticos  
**Casa Gargallo**  
es un nombre familiar entre propietarios y constructores  
En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general,  
le firma GARGALLO en un prestigio  
**La Catalana.-GIJON**  
Teléfono 65 Direc. (Telég.) Martínez

**Papeles para empapelar**  
Nacionales y extranjeros.—Grandes existencias.—Precios muy baratos.—Se acaba de recibir un gran surtido de preciosos dibujos.—Si le interesa solicite muestras, que le remitiremos seguidamente por correo.—JUSTO DEL CASTRO.—San Bernardo 93.—GIJÓN.

**PLACIDO MARTINEZ**  
Consignatario de buques  
Agente de Aduanas  
Seguros — Fletes mercaderías  
Despacho de mercancías  
**SAN ESTEBAN DE PRAVIA**

**EN SOTO DE REY**  
**Un ferroviario muerto**  
PRIMERA IMPRESION  
Ayer tarde, como a las cinco y cuarto, atravesaban la calle de Uría, portando una camilla, varios individuos del batallón de Ferrocarriles afecto a la sección de Oviedo. Como se dirigieran al Hospital, allí acudió uno de nuestros redactores inquiriendo noticias. Y al benéfico establecimiento llegamos momentos antes. Cuando lo hacían los que portaban la camilla, observamos que en vez de pasar a la Sala o D-partamento de curas, la carrilla seguía al Depósito de cadáveres.  
**¿DE QUE SE TRATABA?**  
Entonces fué cuando nuestro redactor interrogaba a algunos de los que acompañaban la camilla. —Se trata del cadáver de un soldado del regimiento de Ferrocarriles. —¿Un desgraciado accidente acaso? —Un hecho puramente casual. Una muerte repentina según todos los síntomas. —¿Se llama el fallecido? —Gonzalo Herrero Saiz, joven de 23 años de edad, soltero, natural del pueblo de Ballena, en la provincia de Santander. Ahora presta servicios como agente enganchador en la estación del Norte, en Soto de Rey. —Dicen ustedes que falleció repentinamente. ¿Estaba enfermo acaso? —Nada denotaba en él que padeciera afección alguna. —¿Entonces...? —El destino acaso. Gonzalo era un buen muchacho, de carácter jovialísimo que hacía ameno su trato. El viernes, jugaba con los demás compañeros, pareciendo en salud plena. Poco después de las doce de anoche, enganchó unas unidades a un tren de mercancías que debía salir momentos más tarde; y cuando pasaba por las vías a realizar otro enganche, se le vió caer al suelo. Acudimos presurosos a levantarlo, creyendo que se trataba de un paso mal dado o de algún ataque, y le recogimos ya casi desfallecido. Trasladado a uno de los departamentos de la estación suministrósele una inyección de cafeína por si podía reanimarlo, pero todo era inútil: expiraba casi en nuestros brazos. —Después... —Lo que procedía hacer: comunicamos lo ocurrido al juez militar, presentándose éste, con un médico hoy de mañana y disponiendo el traslado del cadáver a Oviedo. —¿Ya se conoce la causa de la muerte? —Es creencia que se trata de un derrame cerebral. Al practicarse la autopsia que dará todo esclarecido. Desde luego de lo que se trata es de una desgracia irremediable. ¡Pobre Gonzalo!

**EN TAL DÍA COMO HOY...**  
**HACE VEINTICINCO AÑOS**  
En Veguellina se ha inaugurado la fábrica "Azucarera Leonesa", en la que tienen colocados algunos capitales varios asturianos. —En el último viaje de Sevilla a Glasgow, el vapor "Pedro Menéndez", mandado por nuestro joven paisano don Alfonso Rodríguez del Valle, salvó en los mares del Norte a 23 naufragos, procedentes de una barca inglesa que se dirigía a la India. —El gerente del Ferrocarril de Langreo don Miguel Ramirez de la Sala, se encuentra ya mejorado de la enfermedad que le viene aquejando. —Don Antonio Fernández Castañón, aspirante a los Registros con el número 8, ha sido nombrado Registrador interino de Llanes. —Ha sido nombrado capataz inspector de la traida de aguas a Oviedo don Manuel Llana. —Se tienen noticias de que el preso fugado de la Cárcel de Oviedo, Manuel Fernández Sánchez, trata de embarcarse en el puerto de Gijón, trabajando activamente la policía para impedirlo. —Ayer se publicó el primer número de un nuevo periódico titulado "El Diario de Asturias", y el señor Gobernador, en uso de sus atribuciones, recogió la tirada, y suspendió la publicación de dicho periódico. Madrid, 15. "El Figaro", de París, publica declaraciones que ha hecho Weyler. Considera éste al carlismo poco peligroso, y sostiene que el movimiento actual ha abortado. Si se reprodujera, sería preciso exterminarlo despiadadamente y con energía. Juzga grave la situación de Cataluña, y a la crisis industrial que padece y padecerá.

**Sucesos locales**  
**DETENCION DE UN LADRON PROFESIONAL**  
Por el agente de policía D. José Boada, ha sido detenido ayer el licenciado del presidio de Burgos y natural del Perú, profesional del robo, José Lista Valenzúa. Fué puesto a disposición del Gobernador, que le impuso una quincena, pasando a la Cárcel.  
**DENUNCIA**  
En la Comisaría se ha presentado una denuncia contra Emilio Arregoz, por el Gerente de la Sociedad Electric Lux, por haber hecho aquél un pedido de aparatos de electricidad falsamente a nombre de un tal José González que no aparece. La denuncia se pasó al Juzgado correspondiente.  
**POR ESCANDALO**  
Ayer han sido detenidos tres individuos que en el Cine Mutualidad armaron un fuerte escándalo.

**Los efectos del alcohol**  
**En el depósito fallece una mujer**  
Ayer por la mañana, cuando el encargado del depósito municipal señor Magdalena, se disponía a hacerse cargo de los detenidos durante la noche, observó que en el departamento de mujeres había una detenida que no daba señales de vida. Inmediatamente se pasó aviso al médico de la Casa de Socorro señor Oliveros, quien certificó que la expresada mujer era ya cadáver. La muerte le sobrevino por enfriamiento, pues a juicio de este facultativo el alcohol predispona al cuerpo a una pérdida del calor orgánico. Esta mujer era conocida por Engracia "La Ceguina" y era vecina de la calle de los Pozos. Había sido recogida por los serenos en las escaleras de San Isidoro en lamentable estado de embriaguez y se la condujo al depósito municipal. Después de certificar el médico su defunción y de haberse presentado el Juzgado en el depósito, se dispuso su traslado al Hospital, con el fin de hacerle la autopsia. El traslado se hizo en una camilla por cuatro obreros peones del Municipio.

**Se necesitan**  
envolvedoras.  
Razón: González Besada, 1.  
**Ama de cría**  
Se necesita para en casa de los padres.  
Informarán: Calle de Gil de Jaz, 9.  
**OJO**  
Plaza 17 de Octubre, 19 y 11  
L. CAREAGA  
Jamón superior por jamones a 7, 7,50 y 8 pesetas kilo.  
**APARATOS ELÉCTRICOS**  
de aluminio puro inoxidable, calentadores para deshelar los aceites, calentadores para usos familiares para calentar por la noche a los niños leche, café en diez segundos. Se vende una casa de tres pisos. — Enténderse con Guillermo Rivas, Argüelles, 5.—Oviedo.  
**CALLOS**  
Durante la temporada se sirven los domingos en Casa de Bango. Fontán 8. Teléfono 3-78.  
**Se venden**  
dos casas de servicio inmejorable, situadas en Villasola y Vizconde de la Dehesilla. Para informes: Manuel Bárcena. — Imprenta-Mieres.  
**Hallazgo**  
de una maleta en la carretera de Oviedo a Gijón. Informes: Fernando Pérez, Campo de los Reyes, 118.

**Banco Gijonés de Crédito**  
Capital: 12 millones de pesetas  
Domicilio social  
**Corrida, núm. 48 GIJÓN**  
Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella  
Este Banco efectúa en condiciones excepcionales ventajosas, toda clase de operaciones de  
**BANCA, BOLSA Y CAMBIO CAJA DE AHORROS**  
Imposiciones, desde UNA peseta.—Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.  
Gonsignaciones a vencimiento fijo:  
A tres meses. . . 3 1/2 por 100  
A seis meses. . . 4 por 100  
A un año. . . 4 1/2 por 100  
**Cuentas corrientes**  
En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

**Se vende**  
una casa en San Lázaro, compuesta de bajo y un piso. Informarán en esta Administración.  
**CASA**  
Se vende una de nueva construcción. Informes en esta Administración.  
**Pérdida**  
de un pendiente de platino con dos brillantes. Se gratificará a quien lo entregue en Món, 10, 3.ª derecha.  
**Piso confortable**  
Se alquila uno en Pumarín, en casa recién construida. Informes: Campoamor, 7, 1.ª derecha.  
**Se arrienda**  
una sala grande y dos habitaciones con muebles, o se admiten uno o dos huéspedes en familia. — Informarán: Món, 3, 2.ª  
**En la fábrica**  
de «Leña Flor», Luneta, núm. 1, se arrienda un local propio para una industria.

**UNDERWOOD PORTATIL**  
Último producto de la famosa fábrica Underwood  
Guillermo Trüniger, S.A. Apartado 298-Barcelona Delegación en Oviedo: URÍA, 21, 1.º

**JARABE ORIVE**  
El mejor remedio para el peor catarro  
PRECIO: 4,25 pesetas  
Lea usted "La Voz de Asturias"

**-Teresa Suárez-**  
MODAS  
URÍA, 6, pral. Teléfono 12-75  
**BANCO DE OVIEDO**  
Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Gálvez y hermano  
CAPITAL: 30 MILLONES DE PESETAS  
Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuentos de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias  
**BONOS A VENCIMIENTO FIJO**  
El BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente devengando un interés de:  
3 y medio por 100 a 6 meses  
4 " 100 a 1 año  
Cajas de alquiler — Caja de ahorros



# SECCIÓN DEPORTIVA

## LOS PARTIDOS DE ESTA TARDE

No es la jornada de hoy una de esas jornadas que llamamos de emoción. Los dos partidos señalados en el calendario para celebrarse entre los Clubs de la primera serie apenas si despiertan más interés que el general que tienen todos los de campeonato, en los que siempre es un puesto el que se ventila y cualquier resultado imprevisto tiene siempre una mayor o menor repercusión en el conjunto de la clasificación.

Por lo que al que en las Arobias ha de celebrarse, sus alcances no son otros que el disputarse un lugar más o menos avanzado dentro de la zona de los "zagueros". En el, pues, solo han de pensar los par-

tidarios de los dos bandos contendientes, que esperan la victoria para dar un pasito y alejarse un poco del inquietante "fundigón" de la cola.

Interés más general es el que se jugará entre el Real Sporting y el Deportivo de Oviedo.

El excampeón gijonés marcha como se sabe este año a la cabeza con dos puntos de ventaja. Un tropiezo en la tarde de hoy volvería a nivelar la situación y el Real Stadium quedaría automáticamente colocado en excelentes condiciones para disputarse el primer puesto.

Desde luego, que pensando cuerdamente, no se puede titubear en dar como seguro el triunfo de los gijoneses.

El Deportivo ha ganado bastan-

### EL ABOGADO Don Joaquín Pañeda' trasladó su despacho a Oviedo, San Francisco, 21, 1.º continuando su consulta los martes en Siero

te en forma después de los últimos encuentros y de las modificaciones que hizo en sus filas; luchará además con entusiasmo para demostrar que aún se juega "un poco" pese a la fatalidad que hasta ahora los ha perseguido.

Esto dará mayor interés a la lucha; hará que ella sea seguramente algo fuera del consabido fútbol de campeonato, pero probablemente no será bastante a destruir el mayor número de probabilidades que a su favor llevan los sportinguistas.

A no ser que éstos, felices en sus dos anteriores actuaciones, no lleguen en realidad dentro todo lo que

dieron no ha mucho a entender. O que los otros se dejen llevar del entusiasmo y den un estirón que definitivamente les saque de la atmósfera de pesimismo en que se vienen desenvolviendo.

\*\*\*

La Felguera y Mieres ventilarán la supremacía en la serie B. El encuentro ha de ser reñido, pues La Felguera presenta este año un once bueno y en condiciones de desempeñar un buen papel.

Del encuentro no diremos más, pues ya nuestro compañero "Corner" lo ha hecho.

### EN LUGONES

Hoy domingo, en el campo del Athlétic de Lugones, jugarán los infantiles del Hispania F. C. y Athlétic de Lugones.

Se ruega a los del Athlétic: Manolo, José, Constante, Roque, Peláez, Joaquín, Menéndez, Murcia, Tomás, Desiderio y Joseto, se encuentren a las dos de la tarde en el campo.

### El Athlétic Lugonense a Turón

Hoy domingo contendrán de nuevo en partido amistoso, el Athlétic F. C. de Lugones y el equipo turonés.

Se ruega a los jugadores Joaco, Díaz, Marcelo, Marcos, Pachu, Eduardo, Víctor, Zapaterín, Pepe, Belga, Luis, Sico y Barcia, se encuentren de once a once y media frente a la barbería de Julián, con objeto de poder trasladarse a Turón en el tren del Vasco, que tiene su salida de Oviedo a las doce y media.

### EN TEATINOS

Hoy jugará en este campo el Racing Club Ovetense contra el Club Zabala (tercer equipo del Club Deportivo Ovetense), fuerte once que desde su fundación no tuvo ninguna derrota.

El partido empezará a las tres en punto de la tarde.

Rogamos a los jugadores de ambos equipos la más puntual asistencia.

### PARTIDO AMISTOSO

Hoy domingo contendrán en el campo de Vetusta los equipos Asturias F. C. y el Racing Club, los dos de Oviedo. Empezará a las diez en punto de la mañana.

### A ENTRENARSE

Se ruega a todos los jugadores del equipo del Sporting de Santo Domingo, acudan a las tres de la tarde al campo de Llamaquique para celebrar un partido de entrenamiento.—La Directiva.

# «AL PELAYO» = CONFECCIONES

## ÚNICA CASA EN ESTE ARTÍCULO DE TODA LA PROVINCIA

### VEAN MODELOS Y PRECIOS PARA LA PRESENTE TEMPORADA



Gabardina impermeable, modelo cruzado. Lo más nuevo en puro estambre.

Pesetas 116

Exclusividad de los Gabanes «REGIUS» Son los preferidos del público por su esmerada confección.



Gabancito niño recto, con o sin cinturón, muy sport. En cheviot de lana para 12 a 14 años. Pesetas 32



Abrigo cruzado con o sin cinturón, muy elegante, modelo «Regius», clase superior. Pesetas 105



Capita impermeable niño, hule negro o color, calidad inmejorable. Tamaño 50 cms. Pesetas 9,25



Gabán cruzado, modelo recto, gamuza o ratina superior, colores oscuros lisos. Pesetas 86



Impermeable niño, modelo cerrado, con o sin cinturón y capucha. En hule de primera, negro, gris o marrón, para 12 o 14 años. Pesetas 27



Impermeable hule negro o color, distintos modelos, muy práctico; garantizado. Pesetas 42

## Ropas hechas de todas clases = Uría, núm. 44. — OVIEDO

**A. F. Vega e hijo** Médicos oculistas. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2, principal. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5.—Días festivos, de 10 a 1 y media. Teléfonos 3-18 y 5-24. Oviedo.

**Samuel Sisniega** Especialista en enfermedades del Pecho y Niños. Consulta: De 11 a 1 y de 4 a 6. Pidal, 4, entre-suelo, Oviedo.

**Dr. J. Palacios** Consulta de enfermedades del sistema nervioso De 3 a 6.—Uría, 18.—Oviedo

**Guillermo López** Especialista en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis. De los clínicas de los doctores S. Covisa y Bejarano del Hospital de San Juan de Dios y «Dispensario» Azua, de Madrid. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Plaza de la Constitución, 9, 2.º Teléfono 6-15.—Oviedo. Los jueves, consulta gratuita para pobres de 7 a 8.

**Dr. Miranda** Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: De 10 a 1 y de 8 a 6 (excepto los viernes). Uría, 78, 2.º.—Teléfono 10-25.—Oviedo.

**Dr. Morán** Clínica Dermatológica. Enfermedades de la Piel, Venéreo, Sífilis, Vías urinarias. Rosal, 19. Teléfono 5-27. Oviedo.

**JAIME VILIESID** ODONTÓLOGO Uría, 32, 2.º — OVIEDO

**Sanatorio Quirúrgico "Asturias"** Su nuevo edificio, Avenida de Fuertes Acebedo, Teléfono 10-95. Oviedo. Componen su cuerpo médico los señores: Cirugía general, Carlos L. Fanjul. Partes y Ginecología, Pedro Miñor. Vías Urinarias, Julián Clavería. Rayos X, Diatermia, electricidad médica. Francisco Martínez. Ojos, Eloy Pérez Gómez.

## PROFESIONALES

**Dr. Bermejo** Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos. Uría, 56. De 10 a 12 y de 3 a 5. Oviedo.

**Dr. Godofredo Robles** Especialista en enfermedades de la matriz, Diatermia, Rayos Ultra-Violeta. Baños de luz y demás medios modernos y su Cirugía. Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general. Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna, Berlín y Viena y anualmente en Madrid. Consulta de 11 a 1, Uría, 21. Teléfono 12-24. Oviedo.

**G. P. Arias** Discipula Vasconcel. Ondulación permanente (garantizada). Famosa máquina eléctrica, último modelo «Eugéne», París. Tratamientos ortopédicos, Dr. Montell, París. Masajes facial y eléctrico. Tintes lavados cabello, manicura, etc. Doctor Casal, 16. Teléfono 334. Oviedo.

**Dr. Luis Martín Velázquez** MÉDICO-DENTISTA Ha trasladado su consulta a la calle de Argüelles, 1, 1.º—Teléfono 9-99.—Oviedo

**Luis Antón Conde** Practicante del Hospital provincial, Profesora en partos Pérez de la Sala, 25, bajo.—Teléfono 908.—Oviedo

**Dr. Luis Azcoitia** Del Hospital Trousseau de París. Especialista en enfermedades de los niños. Principado, 5. Teléfono 3-04. Oviedo.

**Leopoldo Escobedo** Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina. Horas de consulta: De 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1. Uría, 18. Oviedo. Teléfono 8-78.

**Nicolás Pérez** Médico Director del Dispensario Antituberculoso A. BUYLLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones. Consultas: De 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 60, principal. Teléfono 11-30. Oviedo.

**Evaristo M. Radío** CIRUJANO-DENTISTA San Francisco, 13, 2.º—Oviedo Horas de consulta: de 9 a 12 y de 3 a 5

**Dr. Eduardo R. San Pedro** ESPECIALISTA NERVIOSAS Y MENTALES URÍA, 72, bajo.—Oviedo Horas de 11 a 1 (Diaria menos los domingos)

**G. Tuero Muñiz** Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5.—Calle del Peso, 12.—Teléfono 78.—Oviedo.

**Dr. Alberto González** Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Azua y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Oviedo. Teléfono 199.

**Aurelio M. Romero** MÉDICO-DENTISTA Plaza de la Escandalera, 2 OVIEDO

**Fermín Pumares** Especialista en enfermedades de la matriz y de embarazo. Consulta: De 12 y media a 2 y de 4 a 5. Fruela, 14. Teléfono 521. Oviedo.

**Dr. Valdivares Vega** Laboratorio biológico. Diplomado del Instituto Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, orina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2, principal. Teléfono 3-15. Oviedo.

LLUVIA MENUDA

Don Justo, como no es justo, justicia no quiere hacer, y sabiendo no es mi gusto, a mi me quiere meter, con una insistencia fiera —después de llamarme pater—, con cierta "Tía Javiara" nada menos que en un "water". ¡Ea, que no puede ser!

Y por no darme la razón en mi alegato del pasado viernes, hace juegos malabares (con la sombrilla que es peculiar e indispensable en estos artistas) con los párrafos que yo he escrito, y como hábil y laboriosa doncella, los almidona, los plancha, los estira y los dobla... para venir a parar en que el idioma castellano es muy rico y se pueden decir las cosas sin crudeza, para que la intención la spongan los lectores. Y que eso es lo que hice yo.

Y después de limpiarse el sudor, va el hombre y mete la cucharada en la cacerola do yo cocí mis alubias del otro día. ¡Qué buen provecho le hagan, hermano, que bien merecido se lo tiene por el trabajito!

Pero ahora escúcheme: sin intención pecaminosa, porque no puede desprenderse de ella, he puesto la palabra "ventoso" en la "Lluvia" que usted comenta, mas pongamos que fuese, como usted dice, un vocablo de doble intención cuya segunda ha de "poner" el público... ¿Es esto lo mismo que decir las cosas sin más intención que la que resulta del escrito, cual ocurrió con las aguas que emanaban de la "bufilería" de esa su vieja amiga, con quien usted me quiere casar... en tan deplorable sitio? No, señor; a un chiste picaresco hay derecho siempre, sea cualquiera su "color"; la cuestión es tener un poquito de descaro para decirlo... así como usted expresaba: con una segunda intención volátil que el público ha de casar.

Por lo demás, y como ultimatum ya de esta cuestión, que hiede, ¿no cree usted, estimadísimo amigo, que no merecía la pena que esa águila caudal remontase su vuelo hasta aquí desde los Trópicos... para caer en tales tópicos?... ¡Que se esté usted quieto, hombre, que no pegue usted así, que hace daño!

Nuestra nación (la nuestra, la verdadera y sin comillas) se halla en plena guerra de tarifas con Alemania.

Y se conoce que va a ser larga, pues ya se ven por los escaparates anuncios como éste: "Trincheras para niños".

Para irlos acostumbrando, se conoce.

Otro rotulito comercial, ya que estamos en ello: "Impermeables Cro".

Cro... Cro... ¡Ah, vamos, sí, sí!

Será para las ranas. Hará negocio de seguro, el fabricante, porque ¿dónde mejor?

Otro escaparate: "Lana higiénica". La ortografía, por lo menos, si que es de abrigo.

Otro: "Abrigo señora joven". ¡Que buen provecho le haga, amigo! Porque los hay celosos que a lo mejor le desabrochan a usted una mandíbula a cambio del beneficio "colateral". Y el que queda desabrigado de la boca, es usted, luego.

El Soldado Desconocido

Hoy en el Francés

Homenaje a un poeta laureado

En los Juegos Florales celebrados en Oviedo con motivo de las fiestas de San Mateo, obtuvo alto triunfo en el torneo el inspirado poeta D. César Cifuentes Castañón, oficial del Cuerpo de Correos afecto a la Administración principal de Oviedo.

Su jefe y compañeros de Cuerpo, mostrando cuánto le aprecian y contribuyendo a que su satisfacción sea mayor, le obsequian esta noche con un banquete de camaradería.

El acto fraternal tendrá efecto en el hermoso Hall del "Nuevo Hotel Francés", e invitados atentamente no dejaremos, complacidos, de enviar nuestra representación.

Santamarina y C.ª (Sociedad Limitada)

Almacenerías de Cereales, Viveres Coloniales y molinería

Dirección Telefónica y Telefónica: SANTAMARINA

Aparato de Correos núm. 33 AVILES

DE TEATROS

EN EL JOVELLANOS

El próximo martes debutará en este teatro la compañía lírica española de Gómez Jimeno, dirigida por el primer actor Eduard Gómez Llovet.

Hará su presentación con la zarzuela "Los Gavilanes".

He aquí la lista de la compañía por orden alfabético:

Primer actor y director, Eduardo Gómez Llovet.

Gerente, Ramón Santoncha.

Maestros directores y concertadores, Enrique y Luis Navarro.

Tiples.—Angela Ruano, Angustias Fernández, Carmen Beltri, Carmen Dolandy, Carmen Muñoz, Concha Aduá, Concha López, Conchita Puchades, Encarna Rodríguez, Eloisa Bosch, Inés Navarro, Josefa Camacho, Julia García, Luisa Aparicio, Luisa Castro, Luisa Valls, María Díaz, María Lebrón, María Puchades, María Sierra, María Vicente, Margarita Balaguer, Paca Villabeirán, Paquita Guillén, Pilar Alvarez, Pilar Sierra, Rafaela Fuentes, Rosalía Zembrano.

Treinta coristas de ambos sexos.

Actores.—Angel García, Angel Palop, Angel Redondo, Andrés Castillo, Antonio Murillo, Constantino F. Pardo, Eduardo Gómez Llovet, Enrique Aleroc, Felipe Arauzo, Francisco Ambit, José Caballer, José Escuer, José María Márquez, José Solves, José Zamorano, Julio Nadal, Manuel Lora, Manuel Plaza, Manuel Tejero, Manuel Vera, Miguel Iniesta, Miguel Lanchares, Vicente Alvarez.

Veinticinco profesores de orquesta.

Apuntadores, Antonio Codina y Juan Villaviciosa.

Peluqueros, Miguel Quiles y Angel Torres.

Tramoyista, Joaquín Ocaña.

Maquinistas, Cipriano Blas y Angel Torres.

Decorado, Viuda de López y Muñoz.

Atrezista, Mariano Colás.

Archivo, Sociedad de Autores Españoles.

Electricista, Miguel Bonillo.

Sastrería, Francisco Ferreres, de Madrid.

Lujosa y espléndida presentación de todas las obras.

Repertorio y estrenos.—Encarna, la misterio; Don Quintín, el Amarago; La Bejarana; La Sombra del Pilar; La Tempestad; Marina (ópera); Lisistrata; Bohemios; La Verbena de la Paloma; Doña Francisquita; Los Gavilanes; La Montaña; La Suerte Loca; El Barbero de Sevilla; Una Vieja; El Dúo de la Africana; Serafín, el Pintorero; La Buena Sombra; Maruxa; Levántate y anda; La Guardia Amarilla; El Diablo con Faldas; La Canción del Olvido; La Caída de la Tarde; La Carne Flaca; Las Corsarias; El Regalo de Boda; La Moza de Mulas; La Alsciana; Los Calabreses; El Gato Montés; El Niño Judío; El Nido del Principal; La Dogaresa; El número 15; La Corte de Faraón; La Gente Seria; Pepe Conde; Alma de Dios; Los Contrabandistas; Los ojos con que me miras; Mari-Sol, y otras.

Una buena película

"Los diez mandamientos", película en dos jornadas a siete partes cada una, cuya proyección anuncia la Empresa del teatro Campoamor y Salón Torenó para el próximo martes día 17.

Nosotros que conocemos esta hermosa película tenemos la seguridad de que todo el público, sin excepción, ha de quedar satisfechísimo. No se trata de un film más o menos extraordinario, sino de una verdadera obra de arte, sí, una obra de arte, esto es la película "Los diez mandamientos", maravillosa por su ejecución, monumental por la técnica derrochada en la misma e insuperable por la interpretación.

"Los diez mandamientos", ha servido al famoso director escénico norteamericano Cecil B. de Mille, para presentarnos una historia moderna de gran sensación entrelazada con el viejo testamento. El prólogo de esta película es de una idealidad que asombra, portentosamente se nos demuestra el desastre del formidable ejército del Faraón en su feroz persecución de los defensores israelitas, que bajo la protección de Moisés lograron escapar de las garras de las huestes del temido caudillo. Es un alarde de técnica la escena del paso del Mar Rojo al invocar Moisés la protección divina, dividiéndose sus aguas para dar paso al pueblo de Israel, y al juntarse de nuevo éstas al pretender el ejército faraónico conti-

LAS NUEVAS CREACIONES DE MUEBLES



Bonito comedor del clásico estilo inglés William & Mary, que en estos días exhibe la CASA VIENA en sus escaparates, y que es un alarde de buen gusto y esmerada construcción

nuar la persecución y esterminio de los israelitas, todo ello es presentado de tal forma que da la sensación de realidad, suyugando de tal modo que muy bien puede decirse que esto por sí solo da un valor incalculable a la película. También es presentado con una grandiosidad extremada el invencible ejército del Faraón. Más de 600 carros de guerra y cerca de 75.000 infantes, todos en carrera desenfrenada dando una sensación espantosa al ser destruidos totalmente por las aguas del Mar Rojo. Magnífico en belleza, terrorífico en realismo, este es el espectáculo más hermoso que se haya nunca podido producir en la pantalla. La industria cinematográfica debe estar reconocida y el público en general a la Casa Famous Players por haber producido una película que es un tributo de arte y un gran esfuerzo.

Sin pecar de exagerados podemos asegurar que la película "Los diez mandamientos" es hoy día la única que ha llenado todas las exigencias que hasta la fecha la cinematografía tenía en blanco.

Por tanto, nosotros que no tenemos norma de dedicarnos a la cuestión cinematográfica, hoy la rompemos por tratarse de una película digna de ser vista por todo el mundo y recomendamos al público no pierda la ocasión de admirar la más grande producción que se conoce en este arte.

"Los diez mandamientos", ha sido proyectada durante meses enteros en los principales cinematógrafos de Norteamérica, Francia e Inglaterra, y últimamente en el cine Ideal de Madrid y Coliseum de Barcelona más de cincuenta días, habiendo obtenido en todas partes el éxito más triunfal que otra ninguna película.

Nos congratulamos y felicitamos a la Empresa del Campoamor y Torenó por la adquisición de esta película, por lo que da lugar a que en Oviedo sea conocida la más grande concepción de la cinematografía.

Los niños mentalmente anormales

Rectificación y censura

Una vez escrito mi anterior artículo, en el cual brindaba a la Diputación la idea de crear en Asturias un establecimiento para anormales y donde criticaba que dicho organismo no había hecho nada hasta la fecha, en favor de la psiquiatría infantil; noticias ofiosas me han dado a conocer, que en este Hospicio provincial ha sido creada una sección de anormales, nombrando para dicho cargo a una distinguida señorita hermana de un culto médico y pariente muy cercana de un ex-Director general de Primera Enseñanza, con la consignación anual de 3.500 pesetas. Por este motivo no puedo menos de rectificar noblemente lo que en mi anterior artículo significaba para la Diputación una especie de crítica.

Pero con todo el respeto que me merece la señorita mencionada, a la cual no tengo el gusto de conocer, ni personal ni científicamente, y haciendo la salvedad que no voy a censurar a las personas, sino a los procedimientos seguidos, tengo que manifestar que la Diputación provincial, al crear esta sección de anormales, parece desconocer el funcionamiento de dichos establecimientos, puesto que existe una parte puramente médica y otra pedagógica, ambas con una especialización grandísima, toda vez que el éxito de estos centros, depende de un diagnóstico y una educación en consonancia con aquél.

No se concibe el nombramiento de

una pedagoga sin que exista previamente una dirección médica, y tanto una como otra deben ir precedidas de una oposición o concurso, donde se demuestran las excepcionales condiciones que se necesitan para desempeñar dichos cargos. Bien pudiera contestarse que en el Hospicio existe una dirección médica, pero como en el programa de oposiciones a dicha plaza no existía más que un sólo tema de anormales, no es éste argumento que pueda tomarse en consideración.

Los otros, en casos análogos, cubrían por lo menos las apariencias; éstos parece que siguen el tan conocido principio de Derecho Internacional: El pabellón cubre la mercancía. Debo de hacer la salvedad de que el reputado especialista y Visitador del Hospicio Sr. Fontán, ha sustentado un criterio diametralmente opuesto al seguido por la Diputación en este asunto.

Me permito llamar la atención del señor Gobernador, sobre estos hechos, para que nuestra Diputación, obrando en consonancia con sus Reglamentos, provea dichas plazas por oposición, como en casos parecidos y por la importancia de dichos cargos, se ha venido haciendo hasta la fecha.

Abierto este paréntesis, hijo de las circunstancias, dejaremos para en sucesivos días la continuación de mi labor sobre anormales.

Luis AZCOITIA.

Nota: En mi último artículo, donde decía España, debía de figurar España, como se desprende al hablar de las Leyes de Licurgo y del Eurotas, errata que la cultura de mis lectores habrá sabido subsanar.

Asuntos locales

Proyecto plausible

Anteayer han comenzado a desmontar el arco de la antigua iglesia de San Isidoro, bajo la dirección del conocido escultor Sr. Hevia, a fin de trasladarle al sitio designado por la Comisión en el Campo de San Francisco.

Una vez desmontado, parece que se proyecta pavimentar la plaza de San Isidoro, al objeto de llevar para ella el mercado de la verdura, descongestionando así la de los Trascorrales (que buena falta le hace), en la que, actualmente, los jueves y domingos es imposible dar un paso a la gente que va de compras, por resultar ya muy reducida, dado el aumento que allí ha sufrido el tráfico. Con este traslado quedará un mercado bien amplio para lo que se le destina, susceptible de dar muchas pesetas de ingresos al Ayuntamiento.

Suponemos que al mismo tiempo se pavimentará la calle y travesía de San Isidoro, cuyo arreglo es tan necesario, y del que tantas veces nos hemos ocupado, a fin de dejarlas en debidas condiciones, quitándoles ese aspecto de callejuelas que tienen en la actualidad, impropias de esta capital.

Como estas mejoras son de verdadera necesidad y redundan en beneficio de todos, plácemes merece el señor Alcalde por lo acertado de su proyecto, que proporcionará grandes beneficios a la población.

DURÁN Y G. DEL VALLE INGENIEROS DE CAMINOS. Salto de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etc. PROYECTOS, PRESUPUESTOS, CONSULTAS. Oficinas: Campomanes, 3 - Oviedo RIBADESELLA (10 a 13).

PROBADO EL RÍQUISIMO PAN DEL RHIN

UN NOMBRAMIENTO

El Banco Asturiano en Noreña

Se hizo cargo de la corresponsalia y Delegación en Noreña de la Caja de Ahorros del Banco Asturiano, nuestro distinguido amigo el comerciante y Depositario de aquel Ayuntamiento don José del Río González.

La designación del Sr. del Río para este cargo ha sido indudablemente un acierto del Banco Asturiano, porque se trata de un señor cuyos prestigios son una sólida garantía para la Caja de Ahorros en Noreña.

Al mismo tiempo es simpática la determinación del Banco Asturiano montando allí la Delegación de la Caja de Ahorros, que tantos servicios habrá de reportar a aquellos vecinos.

Reciba el Sr. del Río nuestra más sincera enhorabuena por el nombramiento de que se le acaba de hacer objeto y que tantos beneficios habrá de reportar al Comercio y vecinos de Noreña.

ANIVERSARIOS

Don Luis de Verretera y Estrada

Se cumple hoy el segundo del fallecimiento del que fué nuestro respetable y distinguido amigo Excmo. señor D. Luis de Verretera y Estrada, persona de tan altos prestigios en la provincia.

Su privilegiada posición no fué óbáculo para que rindiera culto al trabajo, para que desplegara sus actividades, destacándose especialmente en su actuación en favor de la riqueza agropecuaria de la provincia. En él encontró esta rama uno de los más tenaces e inteligentes propulsores, y a él se debe en parte principalísima mucha de su prosperidad.

LA VOZ DE ASTURIAS recordará siempre al noble caballero con todo fervor y simpatía. Y en esta fecha luctuosa renueva a su distinguida familia el testimonio cordial de su íntimo pesar.

Don Eduardo Serrano Branat

Van transcurridos once años de la muerte de este hombre ejemplarísimo, de acrisoladas virtudes, nunca bien enaltecidas.

Desde modesta posición se encumbró por sus talentos y sus prodigiosas actividades. Y así pudo ser abogado ilustre de nuestro Colegio, catedrático distinguido de la Escuela Ovetense y periodista de prestigio. En todas estas actividades se destacó por propios méritos.

Y aún tuvo tiempo para consagrarse a la política, llegando a ocupar la presidencia de la Diputación provincial, en la que dejó gratos recuerdos de su paso.

Todas las misas que hoy se celebren en la iglesia de Santo Domingo y mañana en las de San Tirso y San Isidoro, serán aplicadas en sufragio de su alma.

A su distinguida y estimada familia, en especial a sus hijos nuestros queridos amigos D. José, catedrático en esta Universidad, y D. Francisco, reiteramos la expresión de nuestro pésame sentidísimo.

Café Restaurant

PAREDES Y RAMOS Plazuela Riego, 6.-Teléfono 430

- Sopa canónica. Huevos al plato. Callos a la española. PERDIZ CON HABAS (plato especial de la casa). Liebre a la cazadora. Angulas al pir pir. Besugo salsa verde. Almejas a la marinera. Filetes de lenguado. Merluza al graten y dorada. Riñones al a broche. Lengua estofada. Manos de cerdo empanadas. Perdiz con alcachofas y verdura. Ternera mechada. Chuletas al picatoste. Lomo de cerdo al horno. Ternera asada. Lechazo en su jugo. Pollo asado. Bistef a la flamenca.

POSTRE: Flan-Queso de almendra Fruta y Queso

Cocina casera. - Servicio por cubierto y a la carta

La desgracia de ayer

Una mujer se cae de un primer piso

Ayer, serian próximamente las tres de la tarde, una vecina de la Corredoria se cayó de un primer piso a la calle, causándose heridas de muchísima importancia.

Esta mujer, se hallaba limpiando los cristales de los balcones, habiéndose colocado para hacer esta operación sobre una silla. Esta se entornó, ocasionando la caída a la calle de la referida mujer.

Los empleados del resguardo de Arbitrios que se encuentran cerca del lugar del suceso, fueron los primeros en acudir a prestarle auxilio.

Al observar que la mujer manaba sangre abundantemente y parecía estar sin vida, solicitaron por teléfono un automóvil a Oviedo.

Fué avisado el de Aquilino Blanco, que se sitúa en la Plazuela de Porlier, y a los pocos momentos se llegaba con la lesionada mujer a la Casa de Socorro.

El médico de guardia y el practicante Sr. Noriega reconocieron y curaron a la herida, apreciándose dos grandes contusiones en el temporal derecho y fractura del mismo, con fuerte conmoción cerebral.

Ante la gravedad que revestían las heridas, se dispuso el traslado al Hospital, a donde fué llevada por el mismo automóvil.

La mujer víctima de esta desgracia se llama Jesusa Alvarez Argüelles y cuenta 50 años de edad.

Crónicas Judiciales

SEÑALAMIENTOS PARA MANANA

NANA

Oviedo.—Contra José Alvarez Peláez, por disparo y lesiones; abogado, señor Bertrand; procurador, señor Sors.

Oviedo.—Contra Esteria Gallego Blanco, por hurto; abogado, señor Santa Eulalia.

Lena.—Contra Benigno Rodríguez Alvarez, por hurto; abogado, señor Alas; procurador, señor Casaprima.

Gijón.—Contra Manuel Rendueles, por hurto; abogado, señor Estébanez; procurador, señor Gómez.

UN HOMICIDIO

Ante la Sala segunda de lo Criminal se verá mañana la causa seguida contra Antonio Calderón García, por el supuesto delito de homicidio.

La causa procede del Juzgado de Pravia.

Se ha señalado como acusador privado a don Fernando Martínez, y como defensor a don Ramón Pumarino.

Los procuradores son los señores Tamés y Rúa.

SALA DE LO CIVIL

En la Sala de lo civil se verán mañana los siguientes pleitos:

Oviedo.—Don Antonio Zaería y otro con don Maximino Martínez, sobre rectificación de honorarios; abogados, señores Uría (don Gerardo) y don Ramón González; procuradores, señores Alvarez y Rúa.

Avilés.—Don Francisco González García con la Compañía del Tranvía de Avilés, sobre pago de pesetas; procuradores, señores Francos y Rúa.

SENTENCIAS

Por el Tribunal de Derecho se han dictado las siguientes: Laviana.—Absolviendo a Manuel Argüelles, del supuesto delito de lesiones.

Villaviciosa.—Condenando a Felipe Alcalá, a dos meses y un día de arresto mayor, y absolviendo a Antonio Fernández Vega, ambos del delito de lesiones.

Gijón.—Condenando a José García Olañás, por el delito de lesiones, a la multa de 125 pesetas.

Avilés.—Condenando a Francisco Martínez Lopez, por tenencia ilícita de armas, a la multa de 125 y 100 pesetas.

Lena.—Condenando a Etevelino Fernández, José Fernández y Secundino Velasco, por hurto, a la pena de dos meses y un día de arresto mayor.

Gijón.—Absolviendo a Federico Lavín, José María Aspiroz y Celestino Soto, del supuesto delito de falsedad. Gijón.—Condenando a Manuel Ferreira, por el delito de lesiones, a la pena de cuatro meses y un día de arresto mayor.

SUBASTA

Mañana, a las doce de la mañana, tendrá lugar en la Audiencia la subasta de las obras de reforma del edificio Audiencia de la calle de San Juan.